

# La danse des millions continue en faveur de l'Angleterre

Le Canada sera-t-il dupe encore longtemps?

(Par la British United Press)

Le gouvernement fédéral vient de poser un nouveau geste pour venir en aide à l'Angleterre dans ses difficultés financières et la réalisation de son programme de défense.

Le ministre de la Production, le très hon. C. D. Howe, a annoncé un programme de \$320,000,000 destiné à aider la Grande-Bretagne, en lui fournissant du matériel de défense, en achetant ses produits et en lui accordant une aide financière. Il a aussi démenti les rumeurs voulant que le Canada ne sympathise pas aux problèmes financiers de la Grande-Bretagne.

Il a déclaré que le Canada enverra cette année \$150,000,000 en armements à la Grande-Bretagne, comme cadeau, en vertu du programme d'aide mutuelle, achètera environ \$100,000,000 en matériel de défense aux usines britanniques et fournira quelque \$70,000,000 pour contribuer à l'établissement, au Canada, de certaines usines d'armements du Royaume-Uni.

De son côté, la Grande-Bretagne a réussi, dans une certaine mesure, à vendre plus de marchandises dans la zone du dollar, en Amérique du Nord.

Les importations britanniques du mois dernier dépassent les exportations par \$9,100,000 livres. Mais les exportations de la Grande-Bretagne en Amérique du Nord, au montant de 25,400,000 livres, sont de 15 p. 100 de plus que la moyenne pour le deuxième trimestre de l'année. Ses exportations au Canada, au montant de 13,400,000 livres représentent un tiers de plus que la moyenne et constituent la majeure partie de cette augmentation.

Le programme en trois points, annoncé par M. Howe fait partie du programme de défense de \$5,000,000,000 du Canada, qui a débuté le 1er avril 1951.

La présente tendance à placer des commandes de défense au Royaume-Uni s'écartera des plans initiaux, a dit M. Howe dans une entrevue portant sur le commerce anglo-canadien et la défense des deux pays.

"Nous'avions projeté de placer des commandes de défense au Canada et aux Etats-Unis à cause du programme d'uniformisation canado-américain.

(Suite à la page 8)

## Nouvelles brèves

**LE CAIRE, Egypte.** — Un nouveau branle-bas est survenu en Egypte. Les ouvriers d'une filature de coton près d'Alexandrie ont mis le feu à l'usine et une bagarre a fait cinq morts et 33 blessés. Le motif de l'émeute n'est pas connu. C'était la première fois que l'on signalait des désordres en Egypte depuis le mouvement qui a fait démissionner le roi Farouk.

**WASHINGTON.** — Des fonctionnaires du département d'Etat ont déclaré qu'ils prenaient des mesures rigoureuses pour empêcher des espions communistes de pénétrer dans le pays, avec des réfugiés venant de derrière le rideau de fer.

**TOKYO.** — Le haut commandement des Nations Unies annonce que les communistes se sont rendus à sa demande et lui ont enfin remis des cartes géographiques indiquant le nouveau emplacement de trois camps d'internement, en Corée du Nord, et l'étendue de deux autres camps agrandis.

**WASHINGTON.** — Un comité du Sénat vient de découvrir un plan communiste en vue de s'infiltrer dans le sous-marin américain et d'enrôler la jeunesse sous des apparences trompeuses. C'est ce que révèlent les témoignages assermentés publiés par les enquêteurs du Sénat américain. Le sous-comité de la sécurité interne, dans son rapport au Sénat, souligne qu'il s'agit d'un plan inspiré par Moscou en vue d'enrôler les jeunes, à l'école, au collège, à l'église et dans les sociétés de jeunesse.

**SASKATOON.** — Les hommes susceptibles de devenir officiers provinciaux en grande partie des universités canadiennes et il devrait exister une collaboration plus étroite entre les institutions de l'enseignement supérieur et les trois armes. C'est ce qu'a déclaré M. Adrien Pouliot, doyen de la faculté des Sciences de l'université Laval de Québec.

## Bourses

Bourse de \$100, offerte conjointement par LL. EE. NN. SS. Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, P. Qué., Arthur Douville, évêque de St-Hyacinthe, P. Qué., G. Coderre, évêque-coadjuteur de St-Jean, P. Qué., et décernée à

ANNE-MARIE ANGLIT, école consolidée de Falher.

Bourse de \$60,00 offerte par Son Excellence Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, et décernée à

MARGUERITE PICHE, Pensionnaire des SS. de l'Assomption, Edmton.

Bourse de \$40,00 offerte par Mgr Elias Roy, P.D., et les prêtres du Collège de Lévis, Lévis, P. Qué., et décernée à

PAULETTE SCOTTE, école consolidée de Falher.

### PRIX PROVINCIAUX

GRADE XII

Prix offert par R. Soeur Sainte-Irène, a.s.v., supérieure générale, Soeurs de l'Assomption, Nicolet, P. Qué., et décernée à

MARGUERITE PICHE, Pens. des SS. de l'Assomption, Edmton.

GRADE XI

Prix offert par R. P. L. Desgagné, C.S.S.R., Ste-Anne-de-Beaupré, P. Qué., et décerné à

PAULETTE SCOTTE, école consolidée de Falher.

GRADE X

Prix offert par Mgr Albert Tessier, P.D., Séminaire St-Joseph, Trois-Rivières, P. Qué., et décerné à

MADELINE CLOUTIER, école consolidée de Donnelly.

GRADE IX

Prix offert par le Comité Permanent de la Survivance française, Université Laval, Québec, P.Q., et décerné à

LEA BOUTIN, école Saint-Paul.

GRADE VIII

Prix offert par la Commission des Ecoles Catholiques de Québec, 20 rue Richelieu, Québec, P. Qué., et décerné à

IRENE BRUNEAU, école consolidée de Falher.

GRADE VII

Prix offert par Mgr S. Lorange, P.D., V.G., diocèse de Saint-Paul, Alberta, et décerné à

LUCILLE BOUTIN, école Saint-Paul.

GRADE VI

Prix offert par M. Dr Ls-Philippe Mousseau, Edifice LeMarchand, Edmton, et décerné à

IRENE DUBOIS, école de Vimy.

GRADE V

Prix offert par M. Tabbé A. Langevin, curé de la paroisse St-Emile, Legal, Alberta, et décerné à

JACQUELINE PAQUIN, école de Legal.

GRADE IV

Prix offert par le R. P. Alfred Bouchard, o.m.i., curé, Donnelly, et décerné à

COLLETTE MAISONNEUVE, école consolidée de Donnelly.

GRADE III

Prix offerts par M. Dr Charles Lebeyre, Edifice Le Marchand, Edmton, et décernés à

JULIETTE LACHAMBRE, école Legal

DOLORES GIBEAU, Couvent Notre-Dame, Morinville

# La Survivance

Organe de l'Association Canadienne-Française de l'Alberta

VOLUME XXIV

EDMONTON, ALBERTA — MERCREDI LE 20 AOUT 1952

No 40

## Sacre de Son Excellence Mgr Lussier, C. Ss. R.

### La mission de Fort Résolution célèbre son centenaire

Cinq évêques prennent part aux fêtes

Quarante-quatre Oblats de Marie-Immaculée, dont cinq Vicaires Apostoliques, un Assistant Général de la Congrégation, deux Provinciaux, dix-neuf Pères et dix-sept Frères convers, se trouvaient réunis le 15 août à Fort Résolution sur les rives du Grand Lac des Esclaves pour y commémorer le centenaire de la fondation de cette Mission. Les évêques présents étaient: NN. SS. G. Breynat, archevêque de Garella, J. Trocellier, vicaire apostolique du Mackenzie, J.-L. Coudert, de Whitehorse, H. Routhier, de Grouard, et P. Fallaize, retiré à Lisieux, en France.

C'est en effet en 1852 que le Père Faraut, Oblat de Marie-Immaculée, débarqua pour la première fois le Saint-Sacrement et administrait les premiers baptêmes dans ce district reculé du Grand Nord Canadien. Au cours du siècle écoulé, la semence d'évangélisation jetée en terre par cet intrepide pionnier de l'apostolat missionnaire a merveilleusement germé.

Au visiteur qui le survole en avion ou qui y aborde en bateau, Fort Resolution offre aux regards la majestueuse silhouette de son clocher élancé et de sa belle église, la gauchère architecture de sa vaste école-pensionnat érigée il y a cinquante ans déjà et l'imposante façade de son hôpital-sanatorium récemment agrandi. Complétant le tout, la résidence des missionnaires située entre l'église et l'école ferme, avec les autres bâtiments, l'ensemble de ce qui tout le monde l'a appelé "La Mission".

C'est dans ce cadre si familier à tous les missionnaires du Nord que se déroulent les diverses cérémonies qui commémorent ce premier centenaire. Célébrations qui, durant les trois jours qu'elles dureront, furent organisées spécialement en vue de stimuler un renouveau de vie chrétienne intégrale parmi la population montagnaise du Fort et celle des tribus voisines qui y avaient envoyé des délégations.

Nul doute qu'au Ciel, elle doit tressaillir d'allégresse l'âme des Faraut, des Gascon, des Grollier, des Dupire, des Fraprasse, des Duport, des Duchesne — pour ne citer que les principaux apôtres du passé, au spectacle de tous ces Indiens qui, matin et soir, remplissent la vaste église, priant et chantant tous ensemble, écoutant avidement les instructions en langue montagnaise qui leur furent si éloquentement prodiguées.

Elle restera profondément gravée dans la mémoire et le cœur de tous cette cérémonie d'édification de la Croix commémorative du centenaire, planifiée à l'endroit même où le Père Faraut éleva l'Hostie Sainte pour la première fois il y a cent ans. Non moins émuant sera pour tous ces Indiens le souvenir de la cérémonie du renouvellement des promesses de leur Baptême, commentées puis réitérées en montagnais par toute l'assistance, puis cette consécration prononcée au pied de l'autel pendant la procession finale du 15 août par les chefs et sous-chefs des tribus de Fort-Résolution, Hay River, Yellowknife et Fort Rae.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

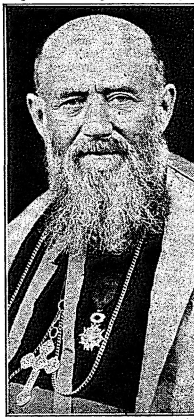
A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.

En même temps que le centenaire de la fondation, de cette Mission, ces journées commémoratives ont aussi le cinquantenaire de la consécration épiscopale du vénéré premier Vicaire Apostolique du Mackenzie, S. E. Mgr Gabriel Breynat, qui tint à célébrer lui-même la Messe Pontificale de la fête de l'Assomption et dont la Mission de Fort Resolution fut la résidence officielle pendant plus d'un quart de siècle.

A vrai dire, rien ne manqua pour donner à ces trois journées un véritable cachet non seulement de fête religieuse, mais encore de fête familiale et communautaire. Grâce à l'admirable esprit d'organisation du Supérieur de la Mission et à la splendide coopération des infatigables et dévoués Soeurs Grises, chaque famille indienne présente à ces fêtes reçut des rations alimentaires substantielles et variées lui permettant de faire un vrai repas de famille. Et en même temps que des agapes fraternelles réunissaient les Indiens.



Son Exc. Mgr G. Breynat, o.m.i.

## Bilan de la scène internationale au milieu de la guerre froide

Egypte — Pacte du Pacifique — Yougoslavie

(Par la British United Press)

Voici le bilan des principaux événements signalés récemment sur la scène internationale. Ces événements indiquent les conditions dans lesquelles évolue le monde dans sa recherche de la paix au milieu d'une guerre froide implacable.

**Egypte**

Le nouveau premier ministre de l'Egypte, Ali Maher, a pris une attitude fort encourageante pour le monde occidental. Il a annoncé qu'il s'appliquait immédiatement à trouver une solution dans le différend entre son pays et l'Angleterre au sujet de la défense de la zone du canal Suez et l'administration du Soudan anglo-egyptien. En manifestant ainsi le désir de trouver une solution pacifique à ces problèmes épineux, le premier ministre a donné à entendre que l'Egypte pourra éventuellement faire partie du système de défense du Proche-Orient contre une attaque possible du bloc soviétique.

Le nouveau gouvernement égyptien a d'ailleurs déjà commencé à rapprocher le pays de la démocratie authentique et à éliminer les manœuvres communistes. Il a d'abord aboli la censure, rendant la liberté d'information et il a entrepris d'améliorer le niveau de vie des paysans, enlevant ainsi l'empirisme de la propagande communiste.

**Pacte du Pacifique**

On a déjà commencé à appliquer un vaste programme de défense mutuelle du Pacifique à la suite des accords conclus entre les Etats-Unis, l'Australie et la Nouvelle-Zélande. Comme premier résultat de la conférence récente à Honolulu, l'Australie a offert aux Etats-Unis l'usage libre de la base aéronavale de l'île Manus construite au prix de \$225,000,000. Cette base avait été rendue à l'Australie après la dernière guerre. Elle avait servi d'une des principales bases dans la guerre du Pacifique contre le Japon.

Les trois puissances anglo-saxonnes ont entrepris de jeter les bases d'un plan de défense du Pacifique contre toute agression future à l'image du pacte de l'Atlantique.

**Yougoslavie**

Il est possible que la coalition qui se dresse devant l'agression soviétique reçoive de nouveaux renforts. Le régime Tito de Yougoslavie a décidé d'envoyer une mission militaire en Grèce pour étudier la formation de l'armée grecque. Sans qu'on l'ait formellement annoncé, les observateurs présumant que les officiers supérieurs yougoslaves étudieront avec l'état-major grec la possibilité d'un pacte de défense mutuelle entre les deux pays, anciens ennemis.

Un tel pacte serait un important renfort pour les visées agressives de la Russie, principalement du côté de la Turquie.

Une telle alliance greco-yougoslave pourrait être un puissant atout pour les puissances occidentales. Le secrétaire de la défense des Etats-Unis, M. Frank Pace a visité la Yougoslavie récemment et il a constaté que les Yougoslaves faisaient un usage judicieux des armes fournies par les Etats-Unis. M. Pace a

aussi pu voir la valeur de l'entraînement des unités militaires de la Yougoslavie.

Par ailleurs, on signale que la Belgique a réduit la durée du service militaire et ainsi apporté une grande déception aux organisateurs de la défense de l'Europe occidentale. Cette décision vient d'ailleurs à la suite d'une nouvelle annonce que l'Angleterre et la France ne pourraient pas complètement remplir leurs obligations envers le pacte Atlantique cette année.

Il semble ainsi de plus en plus improbable que l'Europe occidentale puisse atteindre cette année son objectif de lever une armée de 90 divisions.

**Pax Romana**

Patronage du cardinal McGuigan et des archevêques et évêques

C'est un honneur en même temps qu'un témoignage de reconnaissance pour le Canada et ses universités catholiques que d'avoir été choisi comme siège du vingt-deuxième congrès de Pax Romana, mouvement universitaire réunissant les catholiques du monde entier.

Chacun des précédents congrès tenus dans les grandes capitales du monde a attiré l'attention générale et provoqué l'admiration des intellectuels étrangers à notre foi. Le dernier congrès, tenu à Amsterdam, en 1950, a provoqué l'intérêt de toutes les organisations internationales, qui ont hautement loué le travail de recherche et de réflexion accompli par les étudiants et les diplômés des divers pays. Le congrès 1952, à Montréal, doit marquer une étape importante dans l'orientation de l'université catholique dans cette deuxième moitié du vingtième siècle, car le thème de ces assises, "La Mission de l'Université", invite le monde intellectuel à repenser un problème à la base de tous les autres problèmes de notre temps.

C'est pour toutes ces raisons que, conscient de l'importance de la visite de Pax Romana, représentants éminents de l'Eglise, de l'Etat, du monde universitaire et de la pensée canadienne en général, ont accepté d'accorder leur patronage au de faire partie du comité d'honneur.

Le vingt-deuxième congrès est sous le haut patronage de Son Eminence le cardinal James C. McGuigan, archevêque de Toronto, et de LL. EE. NN. SS. les archevêques et évêques du Canada.

La première étape de notre aventure bolivienne s'est terminée le 28 juin dernier: cette étape comprenait notre passage en Europe, du 5 mars au 1er avril, puis notre randonnée en terre canadienne. C'est à Montréal que cette randonnée commença: je fis mes adieux aux parents et amis de l'Est, puis me dirigeai vers l'Ouest le 4 mai avec des collègues, Mgrs Maurice Roy et Louis Monzon et ses environs pour enfin trouver la Colombie-Canadienne le 28 mai. Je passai une dizaine de jours chez ma vieille mère à New-Westminster. Le 12 juin, j'étais de retour à la ville de Québec puis au Pac de la Madeleine

respectivement. Enfin, le 28 juin, après quelques jours d'attente un peu fébrile, nous recevions un télégramme nous apprenant les détails du départ.

Le soir même, je quittais le Canada définitivement pour New-Lork où je dus passer trois jours avant de pouvoir régler les détails de notre itinéraire aérien. Mon compagnon le Père Cazé vint m'y retrouver le 30 juin. Ce stage à New-Lork fut intéressant: la vague de chaleur venait juste de finir, et au milieu de nos préparatifs de voyage, je pus jouir, gratis, d'un magnifique siège au Stadium des Yankees et assister à une belle partie de balle-au-camp entre les Yanks et les Red Sox de Boston; le soir, pour la modique somme de 60 sous et d'un ticket d'entrée en charité d'un inconnu responsable du Stadium Lewishon, j'assistai à un superbe concert symphonique sous les étoiles, concert dirigé par un grand directeur français, Pierre Monteux. Au programme figuraient la symphonie en

Le R. P. Valérien Gaudet, o.m.i., ancien supérieur du Collège St-Jean d'Edmonton et premier missionnaire de l'Alberta en Bolivie, vient de nous faire parvenir ses impressions de voyage. Parti qu'il traversa Saint-Basile, Lebel, Edmton et ses environs pour enfin trouver la Colombie-Canadienne le 28 mai. Je passai une dizaine de jours chez ma vieille mère à New-Westminster. Le 12 juin, j'étais de retour à la ville de Québec puis au Pac de la Madeleine

Le R. P. Valérien Gaudet, o.m.i., ancien supérieur du Collège St-Jean d'Edmonton et premier missionnaire de l'Alberta en Bolivie, vient de nous faire parvenir ses impressions de voyage. Parti qu'il traversa Saint-Basile, Lebel, Edmton et ses environs pour enfin trouver la Colombie-Canadienne le 28 mai. Je passai une dizaine de jours chez ma vieille mère à New-Westminster. Le 12 juin, j'étais de retour à la ville de Québec puis au Pac de la Madeleine

Le R. P. Valérien Gaudet, o.m.i., ancien supérieur du Collège St-Jean d'Edmonton et premier missionnaire de l'Alberta en Bolivie, vient de nous faire parvenir ses impressions de voyage. Parti qu'il traversa Saint-Basile, Lebel, Edmton et ses environs pour enfin trouver la Colombie-Canadienne le 28 mai. Je passai une dizaine de jours chez ma vieille mère à New-Westminster. Le 12 juin, j'étais de retour à la ville de Québec puis au Pac de la Madeleine

Le R. P. Valérien Gaudet, o.m.i., ancien supérieur du Collège St-Jean d'Edmonton et premier missionnaire de l'Alberta en Bolivie, vient de nous faire parvenir ses impressions de voyage. Parti qu'il traversa Saint-Basile, Lebel, Edmton et ses environs pour enfin trouver la Colombie-Canadienne le 28 mai. Je passai une dizaine de jours chez ma vieille mère à New-Westminster. Le 12 juin, j'étais de retour à la ville de Québec puis au Pac de la Madeleine

Le R. P. Valérien Gaudet, o.m.i., ancien supérieur du Collège St-Jean d'Edmonton et premier missionnaire de l'Alberta en Bolivie, vient de nous faire parvenir ses impressions de voyage. Parti qu'il traversa Saint-Basile, Lebel, Edmton et ses environs pour enfin trouver la Colombie-Canadienne le 28 mai. Je passai une dizaine de jours chez ma vieille mère à New-Westminster. Le 12 juin, j'étais de retour à la ville de Québec puis au Pac de la Madeleine

## La Survivance

Hebdomadaire publié tous les mercredis à 1001-1006 rue, Edmonton, Alberta.  
Fondé le 15 novembre 1928  
Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.  
Rédacteur en chef: P.-E. Berton, o.m.i.

PREX DE L'ABONNEMENT: Provinces de l'Ouest: \$2.50 par an; Québec: \$3.00 par an; États-Unis et Europe: \$5.00 par an.  
Organes officiels de "L'Association canadienne-française de l'Alberta"  
Autorité canadienne postale de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI LE 20 AOUT 1952

### Ouverture de l'année scolaire

Cette semaine marque l'ouverture de l'année scolaire. Les jeunes vont reprendre leurs études primaires, supérieures ou universitaires. On note partout une augmentation marquée de la population étudiante. Est-ce à dire que nous saisissons l'importance de l'éducation? A notre grand regret, il faut le souligner, trop de nos frères négligent de profiter de ces années précieuses de formation qu'est la période des études. Pendant que nos voisins travaillent avec ambition à décrocher les premières positions, en acquérant une éducation supérieure, nous jeunes arrivant à l'école à la première occasion, nous sommes les premiers responsables. Pour un gain vulgaire et insignifiant, on retire l'enfant de l'école, on sacrifie l'avenir à court terme. Est-il surprenant, après cela, que nous soyons souvent dépassés en bien des domaines par les nouveaux venus au pays?

Trop de nos frères passent la vie avec des méthodes de routine et un mince bagage de connaissances. Non, on ne peut plus réussir aujourd'hui avec une éducation tronquée, pas plus qu'un cultivateur ne saurait réussir en se contentant d'un paire de bœufs et d'un araire. Il faut nous adapter à notre milieu et aux conditions où nous vivons. Sous peine de nous faire végéter toute notre vie, il nous faut donner à nos jeunes une éducation solide et appropriée à leurs besoins.

Cette obligation est plus impérieuse pour nous, Canadiens français, qui ne sommes qu'une minorité et qui avons besoin de chefs dans tous les domaines. Il nous faut cultiver les vocations sacerdotales afin de maintenir et accroître notre clergé dont nous manquons on ne sait à quel point. Il nous faut des vocations pour la carrière de l'enseignement; plusieurs de nos écoles resteront fermées, cette année encore, cause d'une pénurie d'instituteurs. A qui la faute? Il nous faut des compétences dans tous les domaines: agricole, scientifique, technique, commerciale, etc. Où les prendrons-nous, à moins de les former nous-mêmes?

Tous ceux qui ont quelque influence, mais surtout les parents, ont le devoir impérieux, au début de l'année scolaire, de voir à ce que notre jeunesse reçoive l'éducation nécessaire. Ce ne sont pas les institutions qui nous manquent, ni les moyens de donner une bonne éducation à nos jeunes. On peut choisir entre les écoles d'enseignement supérieur, le cours classique, l'Ecole Normale, les écoles d'agriculture, etc.

Tous ne sont pas appelés à devenir médecins, avocats ou ingénieurs; mais tous peuvent et doivent recevoir un degré suffisant de perfectionnement. Donnons à nos jeunes qui manifestent quelque aptitude l'avantage d'une bonne éducation, afin que les nôtres puissent avancer aux premiers postes dans tous les domaines. Il ne faut pas laisser aux étrangers seuls de s'emparer des bonnes positions. Plusieurs de nos nôtres sont fiers. Que d'autres marchent sur leurs traces; que nos compétences soient de plus en plus nombreuses, pour le plus grand bien des individus et celui de notre groupe franco-albertain.

Une éducation solide et complète, voilà la clef de notre succès.

P.-E. B.

### En lisant les journaux

#### Le Délégué apostolique et la Croix-Rouge

Au congrès international de la Croix-Rouge, tenu à Toronto, la semaine dernière, Son Excellence Mgr Antoniutti a prononcé un discours courageux et de haute portée.

En présence des délégués de nombreux pays, en présence même de délégués de la Russie soviétique, le représentant du Pape a rappelé le rôle pacificateur et charitable du Saint-Siège dans le monde et il a réclamé, tout aussi bien des divers états que de la Croix-Rouge,

"de se souvenir de ces missions de toutes nationalités et de toutes dénominations, de ces femmes, de ces infirmières et de ces cœurs vaillants qui se dépensent dans les hôpitaux, les orphelins, les hospices, les léproseries, et autres œuvres humanitaires de toutes sortes".

L'allusion aux persécutions dont trop de ces "ouvriers de la charité" sont victimes en certains pays était déjà transparente; mais Mgr Antoniutti d'ajouter avec cette apostolique audace qui le caractérise:

"Nous demandons, à tous les gouvernements intéressés qu'ils veuillent bien voir l'aspect humanitaire de ce problème. Aucune raison d'Etat, aucun motif ne saurait justifier le mépris des droits élémentaires de la personne humaine".

Il est très important que tous les Canadiens, et les catholiques particulièrement, connaissent l'attitude sympathique de l'Eglise à l'endroit de la Croix-Rouge, à l'endroit de la charité universelle. On le verra mieux en lisant attentivement le texte de Son Excellence Mgr Antoniutti. Chaque mot de ce discours porte; et quand on se rappelle que le Délégué apostolique l'a prononcé devant une assemblée internationale, au nom même du Saint-Siège, on est fier d'appartenir à l'Eglise.

Pour légitime qu'elle soit, cette fierté serait tout de même stérile si elle ne stimulait notre générosité. Et il y a là une leçon dont nous devons nous souvenir dans quelques semaines, alors qu'on nous demandera de fournir des res-

sources aux œuvres pontificales.

Son Exc. Mgr Antoniutti a pu dire avec vérité en présence de représentants de pays agresseurs comme de pays neutres:

"L'Eglise est convaincue que le Saint-Siège ne s'occupe que d'œuvres de charité, de fraternité et de solidarité humaine, et qu'il n'a ménagé aucun effort pour aider, assister, secourir toutes les victimes de la guerre et les désolées de la vie, partout et toujours où la chose lui a été possible et permise par les autorités locales. Durant les deux dernières guerres, et depuis, le monde entier a pu mesurer l'ampleur des efforts que le Saint-Siège a déployés".

En effet, ces efforts ont été immenses et féconds. Mais combien le Pastor Angelicus eut voulu aider davantage encore les malheureux. Mieux que quiconque il connaît les besoins et mieux que quiconque il peut satisfaire en toute équité, à condition d'avoir à sa disposition les ressources nécessaires.

Dans quelques semaines, sonnera l'heure des "Charités papales 1952". Nous prions l'oreille aux appels de la presse et de la radio et nous ferons en sorte que le Saint-Siège puisse soulager plus de misères que jamais en donnant plus généreusement.

Louis-Philippe ROY.

(L'Action Catholique)

#### Pie XII

L'humanité passe par une des plus terribles crises de son histoire, car elle est attaquée dans son être même par une idéologie qui veut lui enlever Dieu. Le communisme matérialiste, qui se présente avec toute la structure d'une religion, s'impose déjà à une forte tranche de l'univers. Plus de 800 millions d'individus sont, de gré ou de force, soumis aux croyances du marxisme athée. Le monde est comme étourdi par une si forte attaque contre les réalités spirituelles et la foi d'un bon nombre est ébranlée.

C'est l'Eglise catholique qui reçoit les plus terribles contre-coups, parce qu'elle vit avec tout le bolchévisme marxiste; c'est elle qu'il veut affaiblir, frapper au cœur. Mais l'Eglise, c'est Jésus-Christ et Jésus-Christ sur la terre, c'est le pape, détenteur des paroles de la vie éternelle, le pape à qui Jésus-Christ rappelle comme le saint Pierre que les portes de l'enfer ne prévaudront point contre son église.

Le pape est pour l'humanité la lumière, le réconfort, la force, le soutien indéfectible. Le pape regarde toutes choses avec des yeux pleins d'humanité et rappelle sans cesse au monde sa destinée surnaturelle. De nos profondes misères, du danger nous menaçant chaque jour davantage, nos regards se tournent vers celui qui, aujourd'hui, porte la lourde responsabilité de garder l'humanité dans le sillage de l'évangile de Jésus-Christ.

Pie XII, tout le glorieux figure se détache dans le cadre d'une vie spirituelle entraînant domine le monde et claironne les enseignements de Celui dont il est le vicaire et dont nous sommes les enfants. Il est un réconfortant d'humanité, la voix de Pie XII rappelle à toutes les catégories d'individus comme à toutes les classes de la société leurs obligations de chrétien.

Aux prêtres, il dit et redit leur rôle de sauveur d'âmes, la nécessité qui incombe à chacun d'eux de passer à une action stimulée par une foi à toute épreuve, d'être des "pères", de porter l'Eglise en tout et partout, d'être les apôtres d'une foi authentique de Jésus-Christ. Aux diplomates, il décrit le rôle si important de guider les nations sans oublier que c'est Dieu qui doit être le premier servi et que les peuples comme les individus ont une vocation surnaturelle à réaliser.

Les individus, il les exhorte à la fidélité, à la sincérité, à la pureté de la foi, à la pureté de la conscience, à la pureté de la vie. Les militants de l'Action catholique, il leur demande l'esprit de sacrifice, la sincérité dans l'action. Les artistes, les écrivains, les journalistes reçoivent de lui des directives imprégnées de paternité. Le pape leur demande de garder la pureté de la vérité, les défenseurs de la morale dans leurs œuvres, dans leurs écrits, dans leurs comptes rendus des faits et des événements. Aux ouvriers, aux travailleurs, il ne cesse de redire comment l'Eglise se penche et se penchera toujours sur leur sort.

Par ses encycliques, ses discours, ses exhortations, ses conseils, le pape Pie XII est vraiment le pape de notre temps. A l'idéologie communiste qu'il ne craint pas de condamner, il oppose la mystique de l'Evangile; à l'action des prédicateurs du marxisme, une action profondément chrétienne, car le combat qui se livre est avant tout spirituel; à la jeunesse révolutionnaire qui se lance à la conquête du monde, à une jeunesse pure, vaillante, qui gardera au Christ la génération qui monte.

La parole du pape Pie XII en est une de consolation au milieu de tant de souffrances, de tant d'inquiétudes. Quelle fierté pour le chrétien! Il fixe son regard sur celui qui le guide à la lumière de Jésus-Christ, qui le soutient par sa parole et l'accompagne dans le chemin qui conduit à Dieu.

L'Eglise vaincra le communisme, comme elle a vaincu les autres hérésies, mais le pape Pie XII, en sa qualité de vicaire de Jésus-Christ, supplie tous ses enfants de hâter le règne de Dieu en se faisant, chacun dans son milieu, les témoins du Christ. Il appelle à la pureté, à la pureté de la foi, à la pureté de la conscience, à la pureté de la vie. Le temps, en effet, est venu où chacun doit donner la mesure de sa foi. Il faut de toute nécessité que nous soyons aussi ardents pour la conquête des âmes que le sont les adversaires de l'Eglise; il faut de toute nécessité que l'idéal évangélique soit, pour chacun de nous, un stimulant aussi puissant que l'est l'idéologie marxiste pour les fauteurs de la révolution universelle. Le Christ, par le pape, nous demande une fidélité de toutes les heures afin d'assurer à l'humanité une communion parfaite aux principes de la vraie foi.

La glorieuse figure de Pie XII rallie tous les chrétiens dans une croisade évangélique pour le salut du monde.

Pierre OLIER.

(Le Droit)

#### La langue anglaise

"Mieux vaut, pour un Canadien français, commettre contre l'anglais des péchés d'accent que de commettre contre le français des péchés de vocabulaire ou de grammaire. Mieux vaut parler l'anglais comme un Français que de parler le français comme un Québécois".

L'abbé Lionel Groulx.

Notre mission française, 1941.

#### LES LETTRES

### François Veulliot, neveu de Louis, vient de mourir

La mort de François Veulliot évoque un monde depuis longtemps disparu, qui nous reporte à la Seconde République et au Second Empire. Car il était neveu de Louis Veulliot, le compagne de Hugo et des autres grands romantiques, le plus vaillant polémiste connu du catholicisme militant, qui tout d'aujourd'hui son dernier sommeil au cimetière de Paris, dans ce cimetière Montparnasse où reposent aussi Baudelaire, Sainte-Beuve, Lescaze de Lash, Guy de Maupassant, Huysmans, pour ne nommer que ceux-là. Il était fils d'Eugène Veulliot, frère de Louis et son collaborateur à "L'Univers", son contemporain pendant des années. Lui-même fit ses premières armes à "L'Univers", encore jeune homme. Il vint de mourir à 82 ans, après avoir consacré sa vie au journalisme catholique, chez lui comme à l'étranger. Il collabora à "L'Action Catholique", de Québec, pendant quarante ans. Il écrivait dans revues et journaux de France, mais aussi dans nombre de périodiques belges, espagnols, argentins. La tradition du journalisme catholique se continuait par lui dans sa famille, comme l'action du catholicisme vivant, sans cesse mêlé aux œuvres et les épalant. Il atteignit au summum de la satisfaction

### Canadien en prison communiste

Expulsé de Chine en mai dernier, le P. Eugène Lauzon, S.J., originaire de Falher, Alberta, vient de nous faire parvenir le récit de ses aventures aux mains des communistes.

Le 15 août 1949 les communistes occupèrent mon poste de Chaochuang. Ils placèrent une sentinelle en faction à l'entrée du "compound" et aucun chrétien n'était autorisé à pénétrer. L'église fut transformée en dortoir et une partie des bâtiments devint la prison locale.

On me reléguait dans une toute petite chambre tout de la fenêtre dormait sur une rangée de cabinets en plein air. J'avais encore la permission de circuler dans le village, mais à chaque sortie je me sentais l'œil de près par la police ou un de leurs espions. Peu à peu les soldats qui logeaient chez moi me rendaient la vie intenable. Après un an et demi de ce régime, je me sentais à bout de nerfs et je demandai à mon Supérieur la permission de me retirer au centre du district, à Fengshien. Les gardes ne me laissèrent partir qu'après un mois et demi de pourparlers.

Le 25 juin 1951, à onze heures du matin, j'arrivai à Fengshien pour apprendre que la directrice de notre dispensaire, une Sœur chinoise, venait juste d'être emmenée en prison. On accusait la Sœur d'avoir causé un événement en donnant à la malade des remèdes trop violents, alors que le vrai motif était la trop grande popularité du dispensaire. Les quatre cinquièmes des malades de la région préféraient venir chez nous recevoir les soins des religieuses plutôt que de s'adresser aux dispensaires publics, et cela ne fit pas du tout l'affaire du gouvernement.

Afin de détourner l'attention et donner l'exemple du travail manuel tel que prôné par nos gouvernements, nous-nous fîmes cultivateurs. Je passais mes journées à travailler avec le Père Shao, prêtre chinois, sur un arpent de terre où nous possédions à un quart de mille à l'ouest de la ville. La culture nous fournissait au moins de bons légumes frais pour agrémenter le menu.

Le mois de juillet s'écoula dans un calme relatif. Le 11 août, ce fut le tour de notre Père Léi, jésuite chinois, de partir pour la prison. Le Père commençait à être trop apprécié dans la région pour son habileté à soigner les maux d'yeux. On l'accusa d'avoir fait mourir

trois personnes en les soignant mal parce qu'elles étaient trop pauvres pour payer. Au fond, c'était jalouse et haine contre l'Eglise; elle avait une grande influence, on voulait l'abattre.

#### II. L'arrestation

Le 4 septembre, c'était moi qui étais coiffé. Les communistes avaient réquisitionné subitement notre sacristie. Il fallait vite la place sans retard: ornements, statues, images saintes, chandeliers de cire, etc. Dès l'instant où nous ouvrîmes la porte pour transporter le tout dans nos chambres, une foule de curieux et d'élèves remplirent l'appartement, en core que nous ne pouvions plus remuer. Je leur demandai de nous aider ou de leur rester à la porte. Loin de bouger, de croire, ils se mirent de moi, des statues et images saintes, disant que ce n'était que de la superstition.

J'en saisis un par les épaules et fis semblant de vouloir le mettre à la porte. Il ne fit ni une ni deux; se jeta par terre et déclara une crise comme si je voulais le tuer. On s'empressa alors de prévenir la police, qui s'emmena avec des cordes pour s'emparer de l'assassin. Ils me passèrent la corde autour du cou puis m'attrapèrent les deux bras, et par un jeu de noué courent me tirèrent les deux coudes dans les dos. On à l'air bête, ça fait mal. Ensuite on m'attacha à un poteau au milieu de la cour, la foule, qui grossissait constamment, passait ses remarques: "Edouard un Américain?" "Qu'a-t-il fait?" etc. Quelques-uns de nos petits élèves, mêlés au curieux, tentaient discrètement de me manifester leur sympathie, mais ils ne réussissaient pas à dissimuler leur inquiétude. Les policiers auraient été enchantés qu'on se moquât de moi, à leur grand désappointement, il n'y avait chez nous que stupéfaction et une espèce de protestation muette.

On se mit en route pour la prison. Un soldat me suivait, le bout de la corde en main, et un autre ouvrait la marche, baïonnette au canon. Je ne vis aucun attroupement le long du chemin et personne ne risa de me voir en cet état. Celui qui me tenait en laisse me forçait à activer le pas, puis il tirait subitement sur la corde. Etouffé par la tension des liens, je m'arrêtai immédiatement. Il me donnait alors une rude poussée dans le dos en criant à tue-tête: "Tseou!" (marche!). Son compagnon finit par lui dire de cesser ce petit jeu brutal.

(À suivre)

### Un PAIN meilleur, plus savoureux

Il sera mieux avec la merveilleuse Levure SÈCHE qui lève vite!



#### PAIN DE BLÉ ENTIER

Combinez 8 t. eau bouillante, 3/4 t. sucre granulé, 4 c. à thé sel, 1 t. soupe shortening; brassez pour dissoudre sucre et sel, et fondez shortening. Laissez refroidir. Mesurez dans un grand bol 1 t. eau tiède, 1 c. à soupe sucre granulé, et brassez jusqu'à dissolution. Ajoutez le liquide le contenu de 3 enveloppes de Levure Sèche Fleischmann qui lève vite; laissez reposer 10 minutes. Pâte brassez bien. Incorporez le mélange sucre-shortening refroidi. Combinez 5 t. farine à pain tamisée avec 5 t. farine de blé entier au gramme. Incorporez le mélange de farine dans le mélange de levure; battez bien. Ajoutez le reste de la farine et même un peu plus, si nécessaire, pour faire une pâte molle.

Pétrissez sur planche farinée, jusqu'à ce que lisse et élastique. Mettez la pâte dans un bol graissé et graissez-le dessus. Couvrez, placez à la chaleur à l'abri des courants d'air; laissez lever au double de volume. Abaissez la pâte; pétrissez le dessus et laissez lever de nouveau au double de volume. Abaissez encore la pâte sur planche farinée, partez-la en 4 ou 8 portions égales et formez-en des boules lisses. Couvrez d'un linge et laissez reposer 15 minutes. Formez en pains, mettez dans des moules graissés de 4 1/2" x 8 1/2", grattez le dessus, couvrez et laissez lever au double de volume. Laissez cuire 40 minutes à 350°F. ou laissez cuire 20 minutes de plus.

chrétienne quand son fils devint prêtre, et fut le vœu Mgr Pierre Veulliot, p.d., fut de voir Mgr Pierre Veulliot, p.d., attaché à la Secrétairerie d'Etat à Rome, en service auprès de S. S. Pie XII.

Louis Veulliot et son frère Eugène étaient d'origine québécoise, fils d'un ouvrier tannier. On connaît la réponse de Louis à un adversaire qui se moquait de sa basse extraction: "Je monte d'un tonnelier; de qui descendez-vous?" Même au témoignage de ses contemporains, Louis Veulliot fut avec Flaubert le meilleur écrivain en prose du Second Empire.

Il fut le premier journaliste de son temps, bien que l'on ait essayé d'attribuer ce titre à Prévost-Paradol. Mais qui connaît aujourd'hui des écrivains, alors que le nom de Veulliot n'a cessé de grandir? Né en 1813, Louis Veulliot n'entra pas seul, après avoir été chef chez un notaire, il s'initia ensuite au journalisme dans le Pèrigrin, finit un voyage à Rome et s'y convertit, moment capital de sa vie qu'il raconta dans "Rome et Lorette". "Dès lors, rappelle Fortunat Strowski, commença cette existence prodigieuse, tous les jours, débout contre le couvent du siècle, il attaquait avec une erreur ou un homme." Veulliot fut sans cesse sur la brèche et il eut des démenties retentissants. Au temps de la Seconde République, il était de toutes les batailles, d'idées, politiques, parlementaires, littéraires, artistiques. Ses comptes-rendus des débats de la Chambre sont des chefs-d'œuvre. Il porta à Victor Hugo, qui n'aimait guère, des coups dont il ne se remit point. Il est de lui, sur les théâtres de Paris, de rudes études qui gardent une sorte d'actualité après un siècle. Sous le Second Empire, Veulliot dut mettre la pédale douce à cause de la censure, car Napoléon III ne plaisait pas en matière de presse. Il porta quand même ombrage au pouvoir et la publication de "L'Univers" finit par être suspendue, de 1860 à 1867. Veulliot écrivait alors des livres, qui ressemblaient à des recueils d'articles. Les plus célèbres sont les "Parfums de Rome" et les "Odeurs de Paris". Redevenu journaliste, mûri aux campagnes qui précéderont le Concile du Vatican, il fut sans cesse le premier champion de l'infatigabilité du Pape. Il mourut en 1883, deux ans avant Hugo son vieil ennemi, son aîné de onze ans.

François Veulliot avait de qui tenir, même sans la forte personnalité de son oncle. Ecrivain et confesseur, il ne cessa jamais d'être journaliste. Il fut de l'action catholique avant la lettre, adhérent à des débuts à l'Association catholique de la jeunesse française. Il laissa en marge des journaux, une œuvre considérable. D'abord, une édition des œuvres complètes de Louis Veulliot, en quarante volumes, qui lui valut un prix de l'Académie française, et un fort ouvrage sur son oncle: "Louis Veulliot, sa vie, son œuvre". Enfin, une édition de "L'Univers" et à sa mort ses deux fils, Pierre et François, lui succédèrent. Pierre mourut jeune, sans avoir donné sa mesure, laissant le souvenir d'un esprit brillant et délicat. A "L'Univers", comme plus tard à la "Libre parole" de Drumont et à la "Croix", fondée en 1883 par les Pères de l'Assomption, François Veulliot haïssait le flambeau et se montra digne du nom qu'il portait. Il fut un rude travailleur et ne flancha jamais sur ses principes. Il y a quelque temps, il écrivait à un ami de Québec: "Je suis en ce moment plus débordé que jamais. En ces mes articles, j'ai sur le tapis un livre et deux grosses brochures. Confiance: au lieu de me coucher car il se fait tard, je viens de me faire une tasse de café, pour me procurer l'avantage d'être insomnie!" Ce dernier mot peint l'homme. Il passa sa vie à travailler et mourut à la tâche. Avec lui disparaît une noble figure.

L'Illettré.



Faisons commissions. Portons valises, valises. Livrons paquets, mesurez. Carbons et autos à votre service. T.M. CHAMPION  
**CHAMPION'S**  
PARCEL DELIVERY  
10223-106 rue — Tél. 222-24-22056

### Cartes Professionnelles

**Dr L.-O. Beauchemin**  
Médecin et Chirurgien  
207-206, édifice du Grain Exchange  
Calgary, Alberta

**Dr A. Clermont**  
DENTISTE  
Docteur en chirurgie dentaire  
230, édifice Jasper, angle 104e rue  
Tél. rés. 8213 — Tél. bureau 5538

**Dr J. Boulanger**  
Médecin et Chirurgien  
Edouard Boulanger — Tél. 22009  
Edmonton — Alberta

**J. Erlanger**  
OPTOMETRISTE  
303 édifice Tegler  
Tél. bureau 27468 — résidence 26557

**Dr Wm D. Cuts**  
Médecin et Chirurgien  
203 Kitchen Block  
près de Christie Grant, entre la  
Pharmacie Smith et Dietrich's

**Dr Paul Hervieux**  
DENTISTE  
10104 - 124ème rue  
angle 124ème rue et avenue Jasper  
Tél. bureau 81088 — rés. 22086

**Dr E. Boissonneault**  
Médecin et Chirurgien  
247, Edif. Birks, 104e rue et Jasper  
Edmonton, Alberta  
Tél. bureau 21612 — rés. 87321

**-Dr A. O'Neill**  
Dentiste  
307, Immeuble McLeod Bilingue  
Tél. résidence 31717 — bureau 24421

**Dr Georges Fortier**  
M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c)  
Maternité et maladies de femmes  
René LeMarchand Mansion, Suite 6  
116e rue et 100 ave. Tél. 81620

**Peter A. Starko**  
J. S. Starko  
Optométriste  
Examens des yeux  
230 édifice Tegler — Tél. 21345

**Marcel J. A. Lambert**  
Avocat-Notaire  
Lindsay, Emery, Ford, Massie,  
& Jamieson  
Edifice Canada Permanent  
Tél. 42161 Edmonton, Alberta

**Paul-E. Poirier, C.R.**  
AVOCAT  
Milner, Steer, Poirier, Martland &  
Bowker — Edifice Banque Royale  
Avenue Jasper — Edmonton

**Dr Charles Lefebvre**  
B.A., M.D., L.M.C.C.  
Suite 4 Edifice LeMarchand  
100ème avenue et 116e rue  
Tél. bureau: 85982 Rés. 23528  
EDMONTON ALBERTA

**A.-M. Déchêne, LL.B.**  
Avocat-Notaire  
Duncan, Johnson, Miskew, Déchêne  
& Bishop  
201-14 Edifice Bank of Nova Scotia  
Edmonton, Alberta Tél. 21151

**Dr Richard Poirier**  
B.A., M.D., L.M.C.C.  
Spécialité: maladies des enfants  
Suite 5 René Le Marchand Mansion  
Tél. Bureau 82134 — rés. 85725

**E.-F. Gamache**  
B.Com., LL.B.  
Avocat et Notaire  
Téléphone: 16 Falher, Alta.

**Dr J.-P. Moreau**  
M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c)  
Chirurgie orthopédique - traumatologie  
Suite 4 Edifice LeMarchand  
100ème avenue et 116e rue  
Tél. bureau 85982 - rés. 41768

**Gérard-R. Lévesque**  
NOTAIRE PUBLIC  
Assurances feu et automobiles  
Comptabilité  
Téléphones: bureau 17, rés. 27  
FALHER ALBERTA

**Dr E.-J. Verreault**  
Médecin et chirurgien  
\*12912 - 118e avenue — Edmonton  
Tél. (jour) 81561; (nuit) 94899

**Diamond et Dupuis**  
Architectes  
002 édifice Rawleigh  
10740 ave Jasper Tél. 41671  
Edmonton, Alberta

**Dr L.-P. Mousseau**  
M.D., L.M.C.C., F.R.C.S.  
Spécialistes en chirurgie  
Appt. 3, René LeMarchand Mansion (Angle 116e rue et 100e avenue)  
Tél. rés. 25673

**Dr René Boileau**  
M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c)  
Spécialistes en chirurgie  
Tél. rés. 81389



## Le sale argent...

Pierre L'Ermitte

C'était un vieil et brave officier, riche de cœur, d'exploits et de souvenirs. Pas très riche d'argent... Il habitait une vériste gentilhommière de Normandie. Vous savez...? Ces maisons massives que nos pères ont bâties sans compter les pierres, et à l'époque où le ciment armé n'avait pas sa grise apparence. Cela vous a des murs d'un mètre d'épaisseur, et c'est l'effroi des électriciens quand il faut les percer. Ces maisons-là peuvent vieillir, ne plus être entretenues. Elles restent debout quand même, par fidélité, par dignité... Elles tiennent.

Le colonel habitait donc cette demeure avec un domestique et la femme de celui-ci.

Ce domestique, c'était son ordonnance.

Des deux, le colonel et l'ordonnance, s'étaient réciproquement sauvé la vie pendant la guerre.

L'ordonnance avait été enseveli sous une mine. Le colonel l'en avait tiré par un barrage terrible, qui avait découragé l'ennemi.

Le colonel avait été fait prisonnier. L'ordonnance avait réussi à le faire évader.

De retour au pays, ils avaient tout naturellement continué à vivre ensemble, dans la confiance et dans la paix. Le service du colonel était militaire et facile.

Sa femme était morte, son fils tué à la guerre, aussi ne recevait-il plus presque personne.

Il déjeunait bien à midi, ne mangeait pas de viande le soir. Il fumait des pipes, lisait ses journaux, promenait ses deux chiens, allait dire bonjour à son curé, un ancien polli, lui aussi.

Et c'était tout.

Il considérait sa vie comme finie. Il avait fait, comme on dit, ses "affaires" chez son notaire de Paris.

Et, sans le raconter, il avait mis dans son testament un article où il laissait à son ordonnance sa maison de jardinier et quatre mille francs de rentes pour y vivre.

Il n'avait pas voulu parler de ce legs, afin de ne pas gêner ce brave garçon plein de cœur, et qu'il n'eût pas dit que son ordonnance le servait surtout pour de l'argent.

Et le contentait de lui régler ses taxes chaque mois, et au meilleur taux du pays.

Car chacun a besoin de son argent, sinon pour vivre, du moins pour préparer l'avenir.

Mais cela fait toujours plaisir de penser que l'argent n'est pas tout... que le côté "cœur" compte encore, même en ce prosaïque et dur XXe siècle.

Car le cœur, c'est toute l'aristocratie, toute la douceur d'être-bas. Et, aux heures de cafard, le colonel se remémorait en pensant: "Je suis gâté... j'ai un bon chez moi", où je pourrais toujours m'appuyer sur ce brave Baptiste et sur sa femme. Ils me sont attachés... C'est pour mes vieux jours une fierté d'être servi ainsi et y a tant de mes papiers qui n'ont aucun d'eux que de l'égoïsme, de l'intérêt ou de la jalousie...

Et, avec complaisance, il les regardait en leur vie.

## A quand votre tour?



Photo, courtoisie de Goertz Studios.

Si vous avez l'intention de vous marier prochainement il est temps de commander, vos invitations de mariage.

Que vous désirez quelque chose de très simple ou des invitations de luxe, nous sommes à même de satisfaire tous les goûts. Nous avons un choix complet de papeterie tout à fait nouveau et artistique. Demandez nos prix et échantillons.

Invitations de mariage imprimées en moins de 48 heures

**IMPRIMERIE LA SURVIVANCE**

## Tour du monde de 3 étudiants Canadiens

Risor. — Trois jeunes Canadiens, tous diplômés de l'Université de Colombie britannique, se préparent à effectuer le tour du monde à bord d'un ancien bateau de sauvetage, le "Shoo String". La réunion définitive pour mettre leur plan en marche a eu lieu à Picoadilly Circus. Il a fallu deux ans de travaux préparatoires pour déterminer les pays à visiter.

La première étape sera la Grande-Bretagne, l'Espagne et l'Afrique du Nord.

## FALHER

Dames de Sainte-Anne

La réunion-mensuelle du lieu le 13 août avec une assistance nombreuse. A sept heures et demi du soir eut lieu la réception des aspirantes dames de Sainte-Anne, cette cérémonie impressionnante fut suivie d'une courte instruction du R. Père directeur et du Salut du Très Saint Sacrement. Les dames se rendirent ensuite au sous-sol de la sacristie où eut lieu l'assemblée des élections. Un vote secret pour chaque membre de l'exécutif a élu le même Conseil. A cause de ses multiples occupations, Mme L. St-Arnaud demanda qu'on accepte sa résignation; elle fut remplacée par Mme Bruno Turcotte. L'exécutif se composa comme suit: Mme Flavie Plourde, présidente; Ernest Despins, 1re vice; C. B. Langellier, 2e vice; J. B. Langellier, 3e vice; J. B. Turcotte, 4e vice; J. B. Turcotte, 5e vice; J. B. Turcotte, 6e vice; J. B. Turcotte, 7e vice; J. B. Turcotte, 8e vice; J. B. Turcotte, 9e vice; J. B. Turcotte, 10e vice; J. B. Turcotte, 11e vice; J. B. Turcotte, 12e vice; J. B. Turcotte, 13e vice; J. B. Turcotte, 14e vice; J. B. Turcotte, 15e vice; J. B. Turcotte, 16e vice; J. B. Turcotte, 17e vice; J. B. Turcotte, 18e vice; J. B. Turcotte, 19e vice; J. B. Turcotte, 20e vice; J. B. Turcotte, 21e vice; J. B. Turcotte, 22e vice; J. B. Turcotte, 23e vice; J. B. Turcotte, 24e vice; J. B. Turcotte, 25e vice; J. B. Turcotte, 26e vice; J. B. Turcotte, 27e vice; J. B. Turcotte, 28e vice; J. B. Turcotte, 29e vice; J. B. Turcotte, 30e vice; J. B. Turcotte, 31e vice; J. B. Turcotte, 32e vice; J. B. Turcotte, 33e vice; J. B. Turcotte, 34e vice; J. B. Turcotte, 35e vice; J. B. Turcotte, 36e vice; J. B. Turcotte, 37e vice; J. B. Turcotte, 38e vice; J. B. Turcotte, 39e vice; J. B. Turcotte, 40e vice; J. B. Turcotte, 41e vice; J. B. Turcotte, 42e vice; J. B. Turcotte, 43e vice; J. B. Turcotte, 44e vice; J. B. Turcotte, 45e vice; J. B. Turcotte, 46e vice; J. B. Turcotte, 47e vice; J. B. Turcotte, 48e vice; J. B. Turcotte, 49e vice; J. B. Turcotte, 50e vice; J. B. Turcotte, 51e vice; J. B. Turcotte, 52e vice; J. B. Turcotte, 53e vice; J. B. Turcotte, 54e vice; J. B. Turcotte, 55e vice; J. B. Turcotte, 56e vice; J. B. Turcotte, 57e vice; J. B. Turcotte, 58e vice; J. B. Turcotte, 59e vice; J. B. Turcotte, 60e vice; J. B. Turcotte, 61e vice; J. B. Turcotte, 62e vice; J. B. Turcotte, 63e vice; J. B. Turcotte, 64e vice; J. B. Turcotte, 65e vice; J. B. Turcotte, 66e vice; J. B. Turcotte, 67e vice; J. B. Turcotte, 68e vice; J. B. Turcotte, 69e vice; J. B. Turcotte, 70e vice; J. B. Turcotte, 71e vice; J. B. Turcotte, 72e vice; J. B. Turcotte, 73e vice; J. B. Turcotte, 74e vice; J. B. Turcotte, 75e vice; J. B. Turcotte, 76e vice; J. B. Turcotte, 77e vice; J. B. Turcotte, 78e vice; J. B. Turcotte, 79e vice; J. B. Turcotte, 80e vice; J. B. Turcotte, 81e vice; J. B. Turcotte, 82e vice; J. B. Turcotte, 83e vice; J. B. Turcotte, 84e vice; J. B. Turcotte, 85e vice; J. B. Turcotte, 86e vice; J. B. Turcotte, 87e vice; J. B. Turcotte, 88e vice; J. B. Turcotte, 89e vice; J. B. Turcotte, 90e vice; J. B. Turcotte, 91e vice; J. B. Turcotte, 92e vice; J. B. Turcotte, 93e vice; J. B. Turcotte, 94e vice; J. B. Turcotte, 95e vice; J. B. Turcotte, 96e vice; J. B. Turcotte, 97e vice; J. B. Turcotte, 98e vice; J. B. Turcotte, 99e vice; J. B. Turcotte, 100e vice; J. B. Turcotte, 101e vice; J. B. Turcotte, 102e vice; J. B. Turcotte, 103e vice; J. B. Turcotte, 104e vice; J. B. Turcotte, 105e vice; J. B. Turcotte, 106e vice; J. B. Turcotte, 107e vice; J. B. Turcotte, 108e vice; J. B. Turcotte, 109e vice; J. B. Turcotte, 110e vice; J. B. Turcotte, 111e vice; J. B. Turcotte, 112e vice; J. B. Turcotte, 113e vice; J. B. Turcotte, 114e vice; J. B. Turcotte, 115e vice; J. B. Turcotte, 116e vice; J. B. Turcotte, 117e vice; J. B. Turcotte, 118e vice; J. B. Turcotte, 119e vice; J. B. Turcotte, 120e vice; J. B. Turcotte, 121e vice; J. B. Turcotte, 122e vice; J. B. Turcotte, 123e vice; J. B. Turcotte, 124e vice; J. B. Turcotte, 125e vice; J. B. Turcotte, 126e vice; J. B. Turcotte, 127e vice; J. B. Turcotte, 128e vice; J. B. Turcotte, 129e vice; J. B. Turcotte, 130e vice; J. B. Turcotte, 131e vice; J. B. Turcotte, 132e vice; J. B. Turcotte, 133e vice; J. B. Turcotte, 134e vice; J. B. Turcotte, 135e vice; J. B. Turcotte, 136e vice; J. B. Turcotte, 137e vice; J. B. Turcotte, 138e vice; J. B. Turcotte, 139e vice; J. B. Turcotte, 140e vice; J. B. Turcotte, 141e vice; J. B. Turcotte, 142e vice; J. B. Turcotte, 143e vice; J. B. Turcotte, 144e vice; J. B. Turcotte, 145e vice; J. B. Turcotte, 146e vice; J. B. Turcotte, 147e vice; J. B. Turcotte, 148e vice; J. B. Turcotte, 149e vice; J. B. Turcotte, 150e vice; J. B. Turcotte, 151e vice; J. B. Turcotte, 152e vice; J. B. Turcotte, 153e vice; J. B. Turcotte, 154e vice; J. B. Turcotte, 155e vice; J. B. Turcotte, 156e vice; J. B. Turcotte, 157e vice; J. B. Turcotte, 158e vice; J. B. Turcotte, 159e vice; J. B. Turcotte, 160e vice; J. B. Turcotte, 161e vice; J. B. Turcotte, 162e vice; J. B. Turcotte, 163e vice; J. B. Turcotte, 164e vice; J. B. Turcotte, 165e vice; J. B. Turcotte, 166e vice; J. B. Turcotte, 167e vice; J. B. Turcotte, 168e vice; J. B. Turcotte, 169e vice; J. B. Turcotte, 170e vice; J. B. Turcotte, 171e vice; J. B. Turcotte, 172e vice; J. B. Turcotte, 173e vice; J. B. Turcotte, 174e vice; J. B. Turcotte, 175e vice; J. B. Turcotte, 176e vice; J. B. Turcotte, 177e vice; J. B. Turcotte, 178e vice; J. B. Turcotte, 179e vice; J. B. Turcotte, 180e vice; J. B. Turcotte, 181e vice; J. B. Turcotte, 182e vice; J. B. Turcotte, 183e vice; J. B. Turcotte, 184e vice; J. B. Turcotte, 185e vice; J. B. Turcotte, 186e vice; J. B. Turcotte, 187e vice; J. B. Turcotte, 188e vice; J. B. Turcotte, 189e vice; J. B. Turcotte, 190e vice; J. B. Turcotte, 191e vice; J. B. Turcotte, 192e vice; J. B. Turcotte, 193e vice; J. B. Turcotte, 194e vice; J. B. Turcotte, 195e vice; J. B. Turcotte, 196e vice; J. B. Turcotte, 197e vice; J. B. Turcotte, 198e vice; J. B. Turcotte, 199e vice; J. B. Turcotte, 200e vice; J. B. Turcotte, 201e vice; J. B. Turcotte, 202e vice; J. B. Turcotte, 203e vice; J. B. Turcotte, 204e vice; J. B. Turcotte, 205e vice; J. B. Turcotte, 206e vice; J. B. Turcotte, 207e vice; J. B. Turcotte, 208e vice; J. B. Turcotte, 209e vice; J. B. Turcotte, 210e vice; J. B. Turcotte, 211e vice; J. B. Turcotte, 212e vice; J. B. Turcotte, 213e vice; J. B. Turcotte, 214e vice; J. B. Turcotte, 215e vice; J. B. Turcotte, 216e vice; J. B. Turcotte, 217e vice; J. B. Turcotte, 218e vice; J. B. Turcotte, 219e vice; J. B. Turcotte, 220e vice; J. B. Turcotte, 221e vice; J. B. Turcotte, 222e vice; J. B. Turcotte, 223e vice; J. B. Turcotte, 224e vice; J. B. Turcotte, 225e vice; J. B. Turcotte, 226e vice; J. B. Turcotte, 227e vice; J. B. Turcotte, 228e vice; J. B. Turcotte, 229e vice; J. B. Turcotte, 230e vice; J. B. Turcotte, 231e vice; J. B. Turcotte, 232e vice; J. B. Turcotte, 233e vice; J. B. Turcotte, 234e vice; J. B. Turcotte, 235e vice; J. B. Turcotte, 236e vice; J. B. Turcotte, 237e vice; J. B. Turcotte, 238e vice; J. B. Turcotte, 239e vice; J. B. Turcotte, 240e vice; J. B. Turcotte, 241e vice; J. B. Turcotte, 242e vice; J. B. Turcotte, 243e vice; J. B. Turcotte, 244e vice; J. B. Turcotte, 245e vice; J. B. Turcotte, 246e vice; J. B. Turcotte, 247e vice; J. B. Turcotte, 248e vice; J. B. Turcotte, 249e vice; J. B. Turcotte, 250e vice; J. B. Turcotte, 251e vice; J. B. Turcotte, 252e vice; J. B. Turcotte, 253e vice; J. B. Turcotte, 254e vice; J. B. Turcotte, 255e vice; J. B. Turcotte, 256e vice; J. B. Turcotte, 257e vice; J. B. Turcotte, 258e vice; J. B. Turcotte, 259e vice; J. B. Turcotte, 260e vice; J. B. Turcotte, 261e vice; J. B. Turcotte, 262e vice; J. B. Turcotte, 263e vice; J. B. Turcotte, 264e vice; J. B. Turcotte, 265e vice; J. B. Turcotte, 266e vice; J. B. Turcotte, 267e vice; J. B. Turcotte, 268e vice; J. B. Turcotte, 269e vice; J. B. Turcotte, 270e vice; J. B. Turcotte, 271e vice; J. B. Turcotte, 272e vice; J. B. Turcotte, 273e vice; J. B. Turcotte, 274e vice; J. B. Turcotte, 275e vice; J. B. Turcotte, 276e vice; J. B. Turcotte, 277e vice; J. B. Turcotte, 278e vice; J. B. Turcotte, 279e vice; J. B. Turcotte, 280e vice; J. B. Turcotte, 281e vice; J. B. Turcotte, 282e vice; J. B. Turcotte, 283e vice; J. B. Turcotte, 284e vice; J. B. Turcotte, 285e vice; J. B. Turcotte, 286e vice; J. B. Turcotte, 287e vice; J. B. Turcotte, 288e vice; J. B. Turcotte, 289e vice; J. B. Turcotte, 290e vice; J. B. Turcotte, 291e vice; J. B. Turcotte, 292e vice; J. B. Turcotte, 293e vice; J. B. Turcotte, 294e vice; J. B. Turcotte, 295e vice; J. B. Turcotte, 296e vice; J. B. Turcotte, 297e vice; J. B. Turcotte, 298e vice; J. B. Turcotte, 299e vice; J. B. Turcotte, 300e vice; J. B. Turcotte, 301e vice; J. B. Turcotte, 302e vice; J. B. Turcotte, 303e vice; J. B. Turcotte, 304e vice; J. B. Turcotte, 305e vice; J. B. Turcotte, 306e vice; J. B. Turcotte, 307e vice; J. B. Turcotte, 308e vice; J. B. Turcotte, 309e vice; J. B. Turcotte, 310e vice; J. B. Turcotte, 311e vice; J. B. Turcotte, 312e vice; J. B. Turcotte, 313e vice; J. B. Turcotte, 314e vice; J. B. Turcotte, 315e vice; J. B. Turcotte, 316e vice; J. B. Turcotte, 317e vice; J. B. Turcotte, 318e vice; J. B. Turcotte, 319e vice; J. B. Turcotte, 320e vice; J. B. Turcotte, 321e vice; J. B. Turcotte, 322e vice; J. B. Turcotte, 323e vice; J. B. Turcotte, 324e vice; J. B. Turcotte, 325e vice; J. B. Turcotte, 326e vice; J. B. Turcotte, 327e vice; J. B. Turcotte, 328e vice; J. B. Turcotte, 329e vice; J. B. Turcotte, 330e vice; J. B. Turcotte, 331e vice; J. B. Turcotte, 332e vice; J. B. Turcotte, 333e vice; J. B. Turcotte, 334e vice; J. B. Turcotte, 335e vice; J. B. Turcotte, 336e vice; J. B. Turcotte, 337e vice; J. B. Turcotte, 338e vice; J. B. Turcotte, 339e vice; J. B. Turcotte, 340e vice; J. B. Turcotte, 341e vice; J. B. Turcotte, 342e vice; J. B. Turcotte, 343e vice; J. B. Turcotte, 344e vice; J. B. Turcotte, 345e vice; J. B. Turcotte, 346e vice; J. B. Turcotte, 347e vice; J. B. Turcotte, 348e vice; J. B. Turcotte, 349e vice; J. B. Turcotte, 350e vice; J. B. Turcotte, 351e vice; J. B. Turcotte, 352e vice; J. B. Turcotte, 353e vice; J. B. Turcotte, 354e vice; J. B. Turcotte, 355e vice; J. B. Turcotte, 356e vice; J. B. Turcotte, 357e vice; J. B. Turcotte, 358e vice; J. B. Turcotte, 359e vice; J. B. Turcotte, 360e vice; J. B. Turcotte, 361e vice; J. B. Turcotte, 362e vice; J. B. Turcotte, 363e vice; J. B. Turcotte, 364e vice; J. B. Turcotte, 365e vice; J. B. Turcotte, 366e vice; J. B. Turcotte, 367e vice; J. B. Turcotte, 368e vice; J. B. Turcotte, 369e vice; J. B. Turcotte, 370e vice; J. B. Turcotte, 371e vice; J. B. Turcotte, 372e vice; J. B. Turcotte, 373e vice; J. B. Turcotte, 374e vice; J. B. Turcotte, 375e vice; J. B. Turcotte, 376e vice; J. B. Turcotte, 377e vice; J. B. Turcotte, 378e vice; J. B. Turcotte, 379e vice; J. B. Turcotte, 380e vice; J. B. Turcotte, 381e vice; J. B. Turcotte, 382e vice; J. B. Turcotte, 383e vice; J. B. Turcotte, 384e vice; J. B. Turcotte, 385e vice; J. B. Turcotte, 386e vice; J. B. Turcotte, 387e vice; J. B. Turcotte, 388e vice; J. B. Turcotte, 389e vice; J. B. Turcotte, 390e vice; J. B. Turcotte, 391e vice; J. B. Turcotte, 392e vice; J. B. Turcotte, 393e vice; J. B. Turcotte, 394e vice; J. B. Turcotte, 395e vice; J. B. Turcotte, 396e vice; J. B. Turcotte, 397e vice; J. B. Turcotte, 398e vice; J. B. Turcotte, 399e vice; J. B. Turcotte, 400e vice; J. B. Turcotte, 401e vice; J. B. Turcotte, 402e vice; J. B. Turcotte, 403e vice; J. B. Turcotte, 404e vice; J. B. Turcotte, 405e vice; J. B. Turcotte, 406e vice; J. B. Turcotte, 407e vice; J. B. Turcotte, 408e vice; J. B. Turcotte, 409e vice; J. B. Turcotte, 410e vice; J. B. Turcotte, 411e vice; J. B. Turcotte, 412e vice; J. B. Turcotte, 413e vice; J. B. Turcotte, 414e vice; J. B. Turcotte, 415e vice; J. B. Turcotte, 416e vice; J. B. Turcotte, 417e vice; J. B. Turcotte, 418e vice; J. B. Turcotte, 419e vice; J. B. Turcotte, 420e vice; J. B. Turcotte, 421e vice; J. B. Turcotte, 422e vice; J. B. Turcotte, 423e vice; J. B. Turcotte, 424e vice; J. B. Turcotte, 425e vice; J. B. Turcotte, 426e vice; J. B. Turcotte, 427e vice; J. B. Turcotte, 428e vice; J. B. Turcotte, 429e vice; J. B. Turcotte, 430e vice; J. B. Turcotte, 431e vice; J. B. Turcotte, 432e vice; J. B. Turcotte, 433e vice; J. B. Turcotte, 434e vice; J. B. Turcotte, 435e vice; J. B. Turcotte, 436e vice; J. B. Turcotte, 437e vice; J. B. Turcotte, 438e vice; J. B. Turcotte, 439e vice; J. B. Turcotte, 440e vice; J. B. Turcotte, 441e vice; J. B. Turcotte, 442e vice; J. B. Turcotte, 443e vice; J. B. Turcotte, 444e vice; J. B. Turcotte, 445e vice; J. B. Turcotte, 446e vice; J. B. Turcotte, 447e vice; J. B. Turcotte, 448e vice; J. B. Turcotte, 449e vice; J. B. Turcotte, 450e vice; J. B. Turcotte, 451e vice; J. B. Turcotte, 452e vice; J. B. Turcotte, 453e vice; J. B. Turcotte, 454e vice; J. B. Turcotte, 455e vice; J. B. Turcotte, 456e vice; J. B. Turcotte, 457e vice; J. B. Turcotte, 458e vice; J. B. Turcotte, 459e vice; J. B. Turcotte, 460e vice; J. B. Turcotte, 461e vice; J. B. Turcotte, 462e vice; J. B. Turcotte, 463e vice; J. B. Turcotte, 464e vice; J. B. Turcotte, 465e vice; J. B. Turcotte, 466e vice; J. B. Turcotte, 467e vice; J. B. Turcotte, 468e vice; J. B. Turcotte, 469e vice; J. B. Turcotte, 470e vice; J. B. Turcotte, 471e vice; J. B. Turcotte, 472e vice; J. B. Turcotte, 473e vice; J. B. Turcotte, 474e vice; J. B. Turcotte, 475e vice; J. B. Turcotte, 476e vice; J. B. Turcotte, 477e vice; J. B. Turcotte, 478e vice; J. B. Turcotte, 479e vice; J. B. Turcotte, 480e vice; J. B. Turcotte, 481e vice; J. B. Turcotte, 482e vice; J. B. Turcotte, 483e vice; J. B. Turcotte, 484e vice; J. B. Turcotte, 485e vice; J. B. Turcotte, 486e vice; J. B. Turcotte, 487e vice; J. B. Turcotte, 488e vice; J. B. Turcotte, 489e vice; J. B. Turcotte, 490e vice; J. B. Turcotte, 491e vice; J. B. Turcotte, 492e vice; J. B. Turcotte, 493e vice; J. B. Turcotte, 494e vice; J. B. Turcotte, 495e vice; J. B. Turcotte, 496e vice; J. B. Turcotte, 497e vice; J. B. Turcotte, 498e vice; J. B. Turcotte, 499e vice; J. B. Turcotte, 500e vice; J. B. Turcotte, 501e vice; J. B. Turcotte, 502e vice; J. B. Turcotte, 503e vice; J. B. Turcotte, 504e vice; J. B. Turcotte, 505e vice; J. B. Turcotte, 506e vice; J. B. Turcotte, 507e vice; J. B. Turcotte, 508e vice; J. B. Turcotte, 509e vice; J. B. Turcotte, 510e vice; J. B. Turcotte, 511e vice; J. B. Turcotte, 512e vice; J. B. Turcotte, 513e vice; J. B. Turcotte, 514e vice; J. B. Turcotte, 515e vice; J. B. Turcotte, 516e vice; J. B. Turcotte, 517e vice; J. B. Turcotte, 518e vice; J. B. Turcotte, 519e vice; J. B. Turcotte, 520e vice; J. B. Turcotte, 521e vice; J. B. Turcotte, 522e vice; J. B. Turcotte, 523e vice; J. B. Turcotte, 524e vice; J. B. Turcotte, 525e vice; J. B. Turcotte, 526e vice; J. B. Turcotte, 527e vice; J. B. Turcotte, 528e vice; J. B. Turcotte, 529e vice; J. B. Turcotte, 530e vice; J. B. Turcotte, 531e vice; J. B. Turcotte, 532e vice; J. B. Turcotte, 533e vice; J. B. Turcotte, 534e vice; J. B. Turcotte, 535e vice; J. B. Turcotte, 536e vice; J. B. Turcotte, 537e vice; J. B. Turcotte, 538e vice; J. B. Turcotte, 539e vice; J. B. Turcotte, 540e vice; J. B. Turcotte, 541e vice; J. B. Turcotte, 542e vice; J. B. Turcotte, 543e vice; J. B. Turcotte, 544e vice; J. B. Turcotte, 545e vice; J. B. Turcotte, 546e vice; J. B. Turcotte, 547e vice; J. B. Turcotte, 548e vice; J. B. Turcotte, 549e vice; J. B. Turcotte, 550e vice; J. B. Turcotte, 551e vice; J. B. Turcotte, 552e vice; J. B. Turcotte, 553e vice; J. B. Turcotte, 554e vice; J. B. Turcotte, 555e vice; J. B. Turcotte, 556e vice; J. B. Turcotte, 557e vice; J. B. Turcotte, 558e vice; J. B. Turcotte, 559e vice; J. B. Turcotte, 560e vice; J. B. Turcotte, 561e vice; J. B. Turcotte, 562e vice; J. B. Turcotte, 563e vice; J. B. Turcotte, 564e vice; J. B. Turcotte, 565e vice; J. B. Turcotte, 566e vice; J. B. Turcotte, 567e vice; J. B. Turcotte, 568e vice; J. B. Turcotte, 569e vice; J. B. Turcotte, 570e vice; J. B. Turcotte, 571e vice; J. B. Turcotte, 572e vice; J. B. Turcotte, 573e vice; J. B. Turcotte, 574e vice; J. B. Turcotte, 575e vice; J. B. Turcotte, 576e vice; J. B. Turcotte, 577e vice; J. B. Turcotte, 578e vice; J. B. Turcotte, 579e vice; J. B. Turcotte, 580e vice; J. B. Turcotte, 581e vice; J. B. Turcotte, 582e vice; J. B. Turcotte, 583e vice; J. B. Turcotte, 584e vice; J. B. Turcotte, 585e vice; J. B. Turcotte, 586e vice; J. B. Turcotte, 587e vice; J. B. Turcotte, 588e vice; J. B. Turcotte, 589e vice; J. B. Turcotte, 590e vice; J. B. Turcotte, 591e vice; J. B. Turcotte, 592e vice; J. B. Turcotte, 593e vice; J. B. Turcotte, 594e vice; J. B. Turcotte, 595e vice; J. B. Turcotte, 596e vice; J. B. Turcotte, 597e vice; J. B. Turcotte, 598e vice; J. B. Turcotte, 599e vice; J. B. Turcotte, 600e vice; J. B. Turcotte, 601e vice; J. B. Turcotte, 602e vice; J. B. Turcotte, 603e vice; J. B. Turcotte, 604e vice; J. B. Turcotte, 605e vice; J. B. Turcotte, 606e vice; J. B. Turcotte, 607e vice; J. B. Turcotte, 608e vice; J. B. Turcotte, 609e vice; J. B. Turcotte, 610e vice; J. B. Turcotte, 611e vice; J. B. Turcotte, 612e vice; J. B. Turcotte, 613e vice; J. B. Turcotte, 614e vice; J. B. Turcotte, 615e vice; J. B. Turcotte, 616e vice; J. B. Turcotte, 617e vice; J. B. Turcotte, 618e vice; J. B. Turcotte, 619e vice; J. B. Turcotte, 620e vice; J. B. Turcotte, 621e vice; J. B. Turcotte, 622e vice; J. B. Turcotte, 623e vice; J. B. Turcotte, 624e vice; J. B. Turcotte, 625e vice; J. B. Turcotte, 626e vice; J. B. Turcotte, 627e vice; J. B. Turcotte, 628e vice; J. B. Turcotte, 629e vice; J. B. Turcotte, 630e vice; J. B. Turcotte, 631e vice; J. B. Turcotte, 632e vice; J. B. Turcotte, 633e vice; J. B. Turcotte, 634e vice; J. B. Turcotte, 635e vice; J. B. Turcotte, 636e vice; J. B. Turcotte, 637e vice; J. B. Turcotte, 638e vice; J. B. Turcotte, 639e vice; J. B. Turcotte, 640e vice; J. B. Turcotte, 641e vice; J. B. Turcotte, 642e vice; J. B. Turcotte, 643e vice; J. B. Turcotte, 644e vice; J. B. Turcotte, 645e vice; J. B. Turcotte, 646e vice; J. B. Turcotte, 647e vice; J. B. Turcotte, 648e vice; J. B. Turcotte, 649e vice; J. B. Turcotte, 650e vice; J. B. Turcotte, 651e vice; J. B. Turcotte, 652e vice; J. B. Turcotte, 653e vice; J. B. Turcotte, 654e vice; J. B. Turcotte, 655e vice; J. B. Turcotte, 656e vice; J. B. Turcotte, 657e vice; J. B. Turcotte, 658e vice; J. B. Turcotte, 659e vice; J. B. Turcotte, 660e vice; J. B. Turcotte, 661e vice; J. B. Turcotte, 662e vice; J. B. Turcotte, 663e vice; J. B. Turcotte, 664e vice; J. B. Turcotte, 665e vice; J. B. Turcotte, 666e vice; J. B. Turcotte, 667e vice; J. B. Turcotte, 668e vice; J. B. Turcotte, 669e vice; J. B. Turcotte, 670e vice; J. B. Turcotte, 671e vice; J. B. Turcotte, 672e vice

## Les rouges maltraitent Mgr Paschang pour en obtenir de l'argent

Hongkong. — Le 9 juin est arrivé à Hongkong, via Macao, Son Exc. Mgr Adolphe Paschang, des Missions Étrangères de Maryknoll, évêque de Kongmoon (Kwangtung). Par deux fois il a été soumis aux pires traitements par les communistes qui voulaient le contraindre à leur verser de l'argent.

Le 29 novembre 1951, Mgr Paschang, les mains enchaînées derrière le dos et une corde passée autour du cou, fut traîné "comme un chien en laisse" à un meeting de dénonciation. Sommé de verser plusieurs milliers de dollars pour des prétendues réparations faites aux digues pendant les vingt dernières années, l'évêque déclara qu'il n'était à la tête du diocèse que depuis quelques années et que jamais le gouvernement ne lui avait

demandé quoi que ce soit pour des réparations de ce genre, et qu'en tout état de cause il n'avait pas une pareille somme à sa disposition. Alors la populace se déchaîna contre lui. Pendant trois heures, hommes et femmes le frappèrent au visage avec une telle violence que deux semaines après il en portait encore les traces. Puis il fut ramené au temple de la ville, l'évêque fut conduit à un autre meeting de dénonciation. Contraint de s'agenouiller sur des briques brisées, puis soulevé et jeté à terre, les doigts de pieds tordus, le sang coulant abondamment des genoux ouverts, les bras paralysés, Mgr Paschang fut soumis, trois heures durant, à une véritable torture. Après quoi il fut conduit à la banque et sommé de télégraphier à Hongkong pour se faire envoyer l'argent nécessaire aux menaces de traitements pires encore si l'argent n'arrivait pas.

En fait l'argent n'arriva pas. Le 1er juin, lassé d'attendre, la police faisait savoir à Mgr Paschang qu'il devait avoir quitté la Chine dans les cinq jours. Trois milliers chinois de Kongmoon sont incarcérés depuis plus de deux ans et un missionnaire, le Père McGinn, depuis trois mois. La cathédrale, le séminaire et le couvent de Kongmoon sont, depuis juillet 1951, transformés en greniers.

Avant son départ les autorités ont cherché à le convertir. "J'ai trouvé, écrit-il, dans l'Eglise catholique, l'antre d'un culte qui garantit les pratiques et les croyances que j'ai longtemps tenues. Ma principale faute, je le vois maintenant, est le long délai qui m'a tenu à l'écart si longtemps. Mais aux yeux de l'Eglise, le temps n'est pas la chose essentielle. L'essentiel est que, quand notre ignorance n'est plus invincible, nous devons nous soumettre nous-mêmes avec joie à la règle instituée de divin enseignement et de sanctification qui nous vient du Seigneur de toute vie par l'Eglise et notre Saint-Père le Pape".

Mieux vaut tard que jamais. Si vous êtes en retard, pourquoi ne payez-vous pas votre abonnement dès aujourd'hui?

## Western Canada News

- CENTRE pour Magazines de langue française
- Tabacs de Québec
- Confiseries de qualité

Journaux du Québec et de France

10359 Avenue Jasper  
Edmonton  
(En face de l'Hôtel Cecil)

## Ce que toute personne AFFECTÉE DE SURDITE devrait savoir

"Puis-je obtenir un audiomètre avec rien dans l'oreille? — sans aucun attachement à la tête? — qui ne requiert pas de batteries? — sans cordons?"

Puis-je obtenir un audiomètre qui ne révèle à personne que je suis affecté de surdité?

Une nouvelle brochure GRATUITE "What Every Hearing Aid User Should Know" vous donne les faits. Elle vous dit la vérité au sujet des audiomètres et vous épargnera plusieurs dollars si vous la lisez.

N'achetez pas avant d'avoir lu cette brochure — avant de connaître ce que toute personne se servant d'un audiomètre devrait savoir.

Écrivez à:  
**THIBODEAU HEARING AID LAB.**  
Distributeurs de  
AUDIOMÈTRES MAICO  
10043 Ave. Jasper  
Edmonton, Alberta — Tél. 27759

Nom .....  
Adresse .....

## Service

courtois, sûr,

basé sur l'expérience

Accordé par tous nos agents d'élevateurs en campagne

**FEDERAL GRAM LIMITED**

## De passage à Edmonton

Frère Stanislas-Joseph des Frères de l'Instruction Chrétienne a reçu sa sœur (Mme Adélaïde Royer, autrôise de Beaumont, maintenant d'Edmonton) après 35 ans de séparation. Frère Stanislas-Joseph a enseigné dans la province de Québec en 1923; a été 17 ans en mission à l'Uganda, Afrique Orientale Anglaise (1928-1936) (1939-1946). Il fonda un High School au Nouveau-Brunswick, à Frédéric, et fut aussi principal aux Bureaux des Manuels Scolaires à Montréal pour trois ans; et son B.A. en 1938, son M.A. en 1940 et en 1952 son Ph.D. en littérature anglaise. Actuellement, il a passé deux mois à l'Université Michigan, ce qui lui a permis de venir visiter sa sœur par avion. Il ira aussi rencontrer son frère à Falher. Toute la famille se réunira chez Mme Adélaïde Royer.

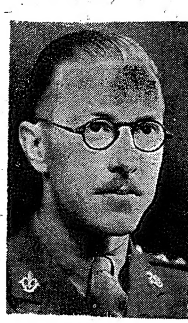
## Aide apprécié de l'Angletierre

Ottawa. — M. James Thomson, haut commissaire du Royaume-Uni, a déclaré à propos du programme canadien d'aide à la Grande-Bretagne annoncé par le très hon. M. Howe, que le Canada fait "un très beau geste" en fournissant les défenses d'un allié de l'Atlantique-Nord.

M. Howe a révélé que le Canada fournira \$150 millions d'armes au Royaume-Uni, prêter \$70 millions aux usines de défense britanniques établies chez lui, et commandera \$100 millions de matériel aux usines du Royaume-Uni.

M. Thomson déclare à ce propos: "Tout cela est absolument de première classe. Il faut forcément réfléchir que les \$150 millions d'armes n'atteindront pas la Grande-Bretagne en entier cette année. Les envois s'échelonnent probablement sur quelques années."

"Il faut aussi que le Canada place des commandes de matériel encore plus con-



M. Ernest Côté, premier secrétaire au Ministère des Affaires extérieures, est de passage ces jours-ci à Edmonton, en visite chez ses parents et amis de retour d'un séjour de quatre ans à Londres, il sera désormais attaché à Ottawa. M. Côté est très bien connu en notre ville, où il a fait ses études et pratiqué le Droit. Nous lui souhaitons un heureux séjour parmi nous.

sidérables en Grande-Bretagne. Nous ne pouvons pas que les commandes canadiennes en Grande-Bretagne contribuent aux défenses du Canada. Ainsi la Grande-Bretagne a la vente des canons et des moteurs diesel. Les \$100 millions de commandes constituent un grand pas dans la bonne voie, mais le Canada devra s'efforcer de dépenser encore davantage en Grande-Bretagne."

En vertu du traité d'Utrecht de 1713, la France céda Terre-Neuve, la Nouvelle-Ecosse et la région de la baie d'Hudson.

## LEGAL

D'après les nombreux témoignages des pèlerins présents au pèlerinage de Notre-Dame de Lourdes, tenu à St-Albert, dimanche dernier, il a été un des plus grands succès de son histoire. Nous espérons que les messages présentés en cette occasion au nom de la Ste-Vierge porteront de grands fruits.

La Rév. Sœur Turenne, Supérieure du couvent du Sacré-Cœur depuis trois ans, nous a quittés à la fin de la semaine dernière et a été remplacée par la Rév. Sœur Annette Deslites à qui nous souhaitons la plus cordiale bienvenue. Aussi nous souhaitons la plus cordiale bienvenue à deux autres remplaçantes de Sœur Ledue et Sœur Roux, les Sœurs Armstrong et Plante, ainsi qu'à deux nouvelles maitresses, Sœurs Laforce et Sœur Potvin.

Étaient de passage ici la semaine dernière pour visiter notre nouvelle église des Rév. Sœurs de l'Hôpital Miséricorde d'Edmonton, ainsi que M. l'abbé O'Reilly, professeur au Séminaire d'Edmonton. Est de passage aussi à Legal, chez ses parents, Albert Henri Stack, RCAF, récemment marié à Mlle Kathleen Smith, de Toronto, Ont. Aussi en visite chez des parents la semaine dernière de Camrose, M. et Mme Norman Schultz.

Nous avons baptisé dimanche après-midi trois nouveaux nés: Mariette, Jocelyne Duchampin, fille de M. et Mme Ernest Duchampin; Louise Lella Kathleen Schultz, fille de M. et Mme Norman Schultz, de Camrose; Guy Jacques Joseph Charrois, fils de M. et Mme Léo Charrois. Nos félicitations aux heureux parents.

La deuxième partie de la semi-finale de la ligue de balle au camp a été jouée dimanche dernier à Picardville, et Legal a remporté de nouveau la victoire par un compte de 3 à 2, ce qui donne droit au club de Legal à rencontrer le club de Vinny dans la série finale, dont la pre-

mière partie sera jouée à Vinny dimanche prochain à l'occasion du pique-nique paroissial.

An village on a de nouveau nivelé la grande rue, et commence le pose du graville. Voilà une amélioration que tout le monde apprécie.

## Légat Papal

Le cardinal Tisserant représentant papal aux fêtes de saint Thomas

Cité du Vatican. — Le cardinal Eugène Tisserant, l'un des personnages les plus éminents du Vatican et le seul cardinal non italien à Rome, représentera le Pape Pie XII aux grandes fêtes célébrées du 19e centenaire de l'apôtre saint Thomas, "Thomas l'Incrédule", qui auront lieu à la fin de l'année en Inde. Le cardinal Tisserant est le secrétaire de la Sacre Congrégation de l'Eglise orientale, l'un des 12 "ministères" du gouvernement de l'Eglise. C'est le Souverain Pontife lui-même qui dirige cette congrégation.

Le cardinal, qui est probablement celui qui a le plus voyagé des cardinaux vivant et travaillant à Rome, doit partir pour l'Inde en novembre.

Des études récentes ont apporté plusieurs preuves historiques tendant à confirmer la tradition que saint Thomas a terminé sa vie dans le sud de l'Inde, où il aurait fait plusieurs conversions.

En 1923, le Pape Pie XI établit la province ecclésiastique de Malabar. Suivant les plus récentes statistiques du Vatican, on compte 947,109 catholiques dans cette province ecclésiastique. Ils suivent la liturgie syrienne.

Le nombre des catholiques dans le reste de l'Inde est d'environ 3,000,000. Les catholiques sont répartis par la Sacre Congrégation de la Propagation de la Foi, le "ministère" des missions.

## Bon renom depuis des années

Nous avons mérité notre place au premier rang pour plusieurs raisons; mais la principale est que toutes ont une réputation qui inspire confiance. Depuis de nombreuses années, le public peut se fier au service que nous offrons, et cela, toujours à des prix modérés et en respectant tous les désirs de nos clients. Cette façon d'agir a gagné la confiance de tous envers notre organisation, une confiance que nous cherchons toujours à mériter.

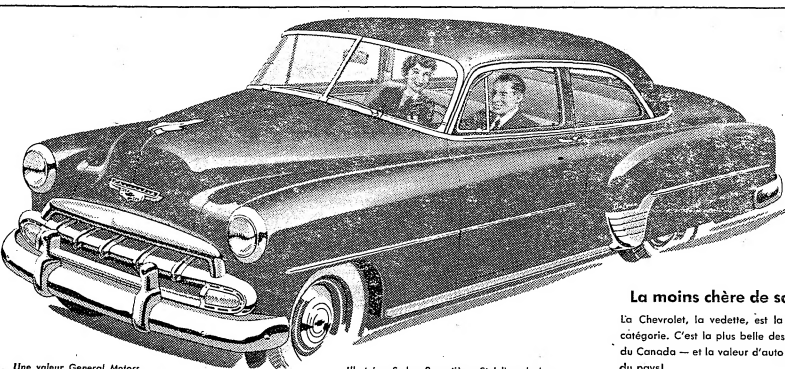
## Connelly-McKinley

L.T.D.  
Entrepreneurs de funérailles  
Tél. 22222 10007-109e rue  
Nous aidons CHFA à radiodiffuser la messe dominicale, le dimanche, à 11h. a.m.

## Nouveau ministre du Danemark au Canada

Copenhague. — Le diplomate de carrière, Ove Flemming Sehested, âgé de 64 ans, a été nommé ministre du Danemark au Canada. Il quittera son pays le mois prochain pour le Canada, espérant pouvoir développer le commerce entre les deux pays.

M. Sehested a déjà servi à Paris, à Stockholm, à Berne, à Prague et à Oslo.



Une valeur General Motors

Illustré — Sedan 2 portières Styleline de luxe

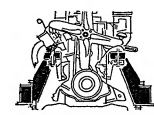
## La moins chère de sa catégorie!

La Chevrolet, la vedette, est la moins chère de sa catégorie. C'est la plus belle des voitures à bas prix du Canada — et la valeur d'auto la plus merveilleuse du pays!

# Seule la Chevrolet-la vedette-vous donne toutes ces caractéristiques de bonne voiture

Oui, la Chevrolet vous offre les plus bas prix sur de nombreux modèles... aussi bien que ces caractéristiques supérieures pour accroître votre agrément, votre confort, votre sécurité.

Voyez les merveilleuses nouvelles Chevrolet pour '52! Examinez leur superbe nouveau style Royal Tone et leurs carrosseries Fisher ultra-luxueuses, offertes en un grand choix de couleurs aussi bien que d'ensembles de couleurs — le plus merveilleux assortiment de couleurs de leur catégorie. Ces voitures vous apportent tout: palpitante nouveauté, puissance centrepiste, superbe performance du moteur à soupapes en tête sûr et nerveux, suspension nouvelle et plus douce, très gros freins à tambour Jumbo, etc. etc. Rappelez-vous aussi qu'en dépit de toute leur meilleure qualité, les nouvelles Chevrolet constituent l'assortiment le moins coûteux de leur catégorie, et que dire de leur merveilleuse économie d'usage et d'entretien! Venez voir et conduire la nouvelle Chevrolet pour '52... et laissez-nous vous montrer comme sa possession est facile!



**PUISSANCE CENTREPOISE**  
La vibration du moteur et les puissances motrices sont atténuées — isolées des occupants. Le moteur est soigneusement supporté sur des montants latéraux dévies... centrés, posés, amortis au caoutchouc.



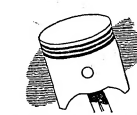
**TRÈS GROS FREINS**  
Les freins à tambour Jumbo de 11 pouces de Chevrolet appliquent plus de levier pour plus de puissance de freinage. Les arcs sont plus doux, plus sûrs, plus faciles. Les garnitures lisses jusqu'à deux fois plus durables.



**NOUVELLES COULEURS SUPÉRIEURES**  
Vous avez un grand choix de couleurs et d'ensembles de couleurs deux tons... le plus merveilleux assortiment dans la catégorie de la Chevrolet. Les couleurs des intérieurs distinctifs des nouvelles voitures de luxe sont assorties à celles de l'extérieur des carrosseries.



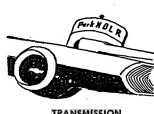
**QUADRUPLE LUBRIFICATION DU MOTEUR**  
L'exclusif système de lubrification de moteur Chevrolet fournit le genre et la quantité appropriée de lubrification à chaque pièce mobile. Cela aide le moteur à fonctionner plus facilement et à vous donner un meilleur rendement plus économique.



**PISTONS EN ALLIAGE DE FONTE**  
Les pistons sont du même alliage que le bloc des cylindres — ils se dilatent et se contractent au même taux. Cela aide à maintenir un ajustage précis à toutes les températures du moteur — réduit l'usure des pistons et la consommation d'huile.



**DIRECTION SYMÉTRIQUE EXTRA-FACILE**  
La commande est équilibrée des roues avant au lieu d'être placée derrière la roue gauche. Cette géométrie de direction avancée facilite de façon surprenante la direction et la manœuvre de stationnement.



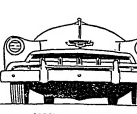
**TRANSMISSION AUTOMATIQUE POWERGLIDE**  
C'est une transmission automatique qui a la douceur et le refroidissement de l'huile. Plus simple, elle a moins de pièces susceptibles de s'user. Elle est plus douce parce que tout se fait à l'huile, sans engrenages intermédiaires compliqués. Facultative à coût additionnel sur les modèles de luxe.



**PUISSANT MOTEUR À SOUPAPES EN TÊTE**  
On emploie avec la Powerglide\* un puissant moteur à soupapes en tête — dont la performance est remarquable à tout point de vue! Les points de soupapes hydrauliques du moteur employé avec la Powerglide sont une nouveauté importante de la Chevrolet. La transmission automatique Powerglide\* obtient à coût additionnel sur les modèles de luxe.



**SUSPENSION À GENOUX MÉCANIQUES UNIFIÉS**  
Le célèbre système à genoux mécaniques de Chevrolet est enroulé — une base plus large pour vous donner plus de stabilité sur la route, moins de balancement dans les courbes!



**VOIE EXTRA-LARGE**  
Il y a 58 1/2 pouces entre les centres des roues arrière de la Chevrolet — une base plus large pour vous donner plus de stabilité sur la route, moins de balancement dans les courbes!



**CARROSSERIE PAR FISHER**  
La carrosserie établit le standard de l'industrie automobile — en fait de style, de confort et de commodité! Et la construction monocoque Fisher vous donne la protection de l'acier soudé à l'arc — au-dessus, au-dessous et tout le tour.



**LA GLACE GM "SHADE-LITE"**  
réduit l'éblouissement, le chaleur et la fatigue. La Chevrolet offre la plus récente Shade-Lite\* et l'exclusive nouvelle gradée du pare-brise pour votre protection supérieure. La Shade-Lite\* réduit les feux des autres véhicules et la chaleur, vous aide à conduire plus sûrement et plus confortablement. (Facultative à coût additionnel.)

IL SE VEND PLUS DE CHEVROLET QUE DE TOUTE AUTRE VOITURE

**CHEVROLET**

Les seules bonnes voitures à SI BAS PRIX!

**L.-H. TREMBLAY, Morinville, Alta**



## Votre agronome vous parle

Fernand Paquin, agronome à Falher

### Ecole d'agriculture

L'école d'agriculture de Fairview ouvrira ses portes le 21 octobre cette année et les cours se dérouleront pour une période de cinq mois et demi d'octobre à la maison pour le 1er avril 1953.

Voici en résumé les conditions nécessaires d'admission:

1. avoir atteint l'âge de 16 ans;
2. il est préférable que le jeune homme ou la jeune fille ait complété la huitième année. Naturellement, on ne veut pas dire que l'on décourage les jeunes de procéder davantage à leurs études académiques avant de poursuivre un cours à l'école d'agriculture.

Le cours général est de deux ans — mais les élèves ayant obtenu 70 crédits des grades supérieurs pourront faire abstraction d'un des deux ans.

Un appel est encore lancé aux jeunes pour qu'ils prennent avantage de ces cours.

Inutile de répéter qu'ils devront avoir l'encouragement et le support des parents.

L'alimentation des animaux à bon-

### cherie et le Tabouré des champs (stink weed).

Depuis quelques temps plusieurs agriculteurs nous ont présentés des maïs de boucherie faisant remarquer qu'il arrivait assez souvent que des carcasses complètes de bêtes à cornes ont dû être rejetées à cause du goût et de l'odeur indésirable de la viande provenant d'animaux alimentés avec des fourrages et du grain contenant des plants de tabouré des champs ou de graines de cette même plante.

La solution à ce problème est assez simple. Il s'agit de s'assurer que durant les dix derniers jours les animaux destinés à l'abattage ne reçoivent aucun de ces fourrages ou fourrages infectés avec le tabouré des champs.

Commission du prêt agricole canadien Les amendements adoptés lors de la dernière session du Parlement ont considérablement élargi les attributions de cette commission qui, comme on le sait, font des prêts hypothécaires aux cultivateurs.

Désormais, elle pourra avancer jusqu'à \$10,000 en première et deuxième hypothèque alors que, dans le passé les maximums n'étaient que de \$6,000. En outre elle peut prêter en première hypothèque jusqu'à 60% de la valeur évaluée de la terre contre 50% jadis. Le taux d'intérêt est de 5% en première hypothèque et de 5 1/2% en deuxième.

## Annonces classées

### Instituteurs demandés

Instituteurs et institutrices bilingues et catholiques en demande dans les districts de Mullaly 2 positions pour grades 3 à 8. S'adresser à Paul Amyotte, sec. local, District Belleville; 2 positions pour grades 1 à 9. S'adresser à Jos. Belleville, sec. local, District St-Vincent; 1 position pour grades 3 à 6. S'adresser à L. Langevin, sec. local, Erivitz soit au secrétaire local, ou à Yves Dupuis, Division Scolaire de Saint-Paul, Saint-Paul, Alberta.

### Terre à vendre

Très bonne demi section, 130 acres labourés, 20 acres prêts; foin, bois de hêtre; 3 bons puits; bonne location à 4 milles du village. \$8,000. Termes si désirés—Avec roulant si désiré. Raison de vente: trop âgé pour cultiver. S'adresser à M. R. Billault, Colinton, Alta.

Familux vous offre l'occasion d'améliorer votre situation. Vendez à domicile les 250 nécessaires domestiques. Bons territoires vacants dans Edmonton et les environs. Profits intéressants. Ecrivez pour détails à Familux, Dept. B. 1600 Delorimier, Montréal.

### A vendre

Magasin général avec 3 chambres et garage, situés aux limites ouest de la ville d'Edmonton. Commerce prospère. Chiffre d'affaires en 1951: \$48,000.00. A vendre à \$20,000.00. Partie comptant, balance à termes. S'adresser à M. Ayotte, à 10042-100e rue, Edmonton.

### Technicienne demandée

Une technicienne pour le laboratoire pour hôpital de 30 lits. (Expérience en Rayon-X favorable mais non exigée). Bon salaire. Position commençant immédiatement. S'adresser à Soeur Supérieure, Hôpital St-Jean, Vanderhoof, B.C.

### Instituteurs demandés

On demande deux institutrices catholiques, dont l'une qualifiée pour la haute école, une autre pour les petits grades, pour l'école Guy Sépère Dist. No 30, McLennan, Alberta. Applications, adressez-vous à Mme L. Benoit, sec. trée.

## ST-JOACHIM

M. Ferdinand Groleau est de retour de vacances à Vancouver après avoir visité sa fille, Mme Butler. Avec lui étaient M. et Mme Elie Charrand et leur fille Elise, ainsi que M. et Mme Jean Aubert et leur fille Rose-Marie. — Le chemin ils ont visité Banff, l'Idaho et le Washington.

la faim des autres. Au couvent des Soeurs de Ste-Croix, un succulent dîner fut servi aux prêtres, frères et religieuses de diverses congrégations, soit 71 couverts. Les repas terminés, cette mer de monde se rassembla de nouveau à l'église, où s'organisa la procession de la Madone à travers les rues du village; le long défilé, la piété des pèlerins, offraient une vue saisissante, mais de nature à forcer les incroyants même à mettre chapéau bas. De retour au terrain de la grotte, le R. P. C. Desrochers, o.m.i., adressa la parole aux pèlerins, leur rappelant les bontés de la Vierge, son message à Fatima. Vint ensuite la Consécration au Cœur Immaculé de Marie et le Chœur de la Croix, prêché au micro par le R. P. F. Sauvé, o.m.i. Deux érudits roquets, l'un dédié à la Ste-Famille, l'autre à Ste-Anne, érigés dans le bocage avoisinant la grotte, furent fréquentés dans les temps libres.

Le clou de la journée fut bien la bénédiction octroyée à des centaines de malades, toujours ému, et combien consolante pour ceux sur qui la souffrance pèse; souffrance physique, souffrance morale. A l'heure du Divin des Tabernacles offre encouragement, soulagement. La bénédiction du S. Sacrement suit de près. Les pèlerins s'apprêtent ensuite pour la vénération de la sainte relique. Et voilà que le firmament, si serein, s'obscurcit soudain. De gros nuages s'amoncellent. Vite la foule se disperse à la vue de l'orage menaçant; de fait, une pluie abondante ne tarde pas à tomber; mais le triomphe de N.-D. de Lourdes a été grandiose et chacun en emporte le souvenir doux et réconfortant. Pour faire suite à cette splendide manifestation d'amour envers l'Immaculée, un organe dimanche soir, le 17 août, une procession aux flambeaux, à laquelle plus de 800 personnes prirent part. L'illumination à l'intérieur du sanctuaire, aussi bien qu'à la grotte, les torches arborées par les pèlerins dans le bocage ainsi que cette masse vivante, portant flambeaux et circulant pieusement à travers les rues du village, offraient un spectacle des plus impressionnants, qui dut ravir notre bonhomme du Ciel et Son Fils Jésus, Les Aves du Rosaire, le chant des mystères, expliqués de façon claire et pratique tout à la fois, par le R. P. C. Laroche, o.m.i., curé de Falher, d'espérer le ciel et toucher le cœur de Dieu, ce soir-là.

À la fin de la procession, M. l'abbé M. Bail, curé de la paroisse de Jean-Côté, donna la bénédiction du très saint sacrement, puis vint le merci ému du R. P. C. Desrochers, o.m.i., initiateur de ce magnifique geste d'amour fraternel envers Marie. La foule pieuse ne partit qu'après avoir posé un dernier acte de foi: baisser le pied virginal de Notre-Dame de Lourdes. Il était onze heures vingt-cinq.

On avait tout de passer sous silence le beau travail accompli par l'officier de police de la Municipalité de Girouxville, M. O. Nolette et ses aides bénévoles, pour assurer le bon ordre et la circulation dans ces deux circonstances, aussi bien le dévouement du Père R. P. C. Desrochers, o.m.i., initiateur de ce magnifique geste d'amour fraternel envers Marie. La foule pieuse ne partit qu'après avoir posé un dernier acte de foi: baisser le pied virginal de Notre-Dame de Lourdes. Il était onze heures vingt-cinq.

On avait tout de passer sous silence le beau travail accompli par l'officier de police de la Municipalité de Girouxville, M. O. Nolette et ses aides bénévoles, pour assurer le bon ordre et la circulation dans ces deux circonstances, aussi bien le dévouement du Père R. P. C. Desrochers, o.m.i., initiateur de ce magnifique geste d'amour fraternel envers Marie. La foule pieuse ne partit qu'après avoir posé un dernier acte de foi: baisser le pied virginal de Notre-Dame de Lourdes. Il était onze heures vingt-cinq.

On avait tout de passer sous silence le beau travail accompli par l'officier de police de la Municipalité de Girouxville, M. O. Nolette et ses aides bénévoles, pour assurer le bon ordre et la circulation dans ces deux circonstances, aussi bien le dévouement du Père R. P. C. Desrochers, o.m.i., initiateur de ce magnifique geste d'amour fraternel envers Marie. La foule pieuse ne partit qu'après avoir posé un dernier acte de foi: baisser le pied virginal de Notre-Dame de Lourdes. Il était onze heures vingt-cinq.

## L'Irak prend la défense du Maroc

Siège des Nations Unies, N.Y. — L'Irak a formellement demandé que la question marocaine soit inscrite à l'ordre du jour de la prochaine assemblée générale des Nations Unies.

La requête précise que les conditions au Maroc sont "extrêmement dangereuses".

FERD NADON  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
10115 - 102ème rue  
En face de la "BAY" Edmonton

Lisez et faites lire  
la Survivance.

LEVIS A. BRODEUR  
A.R.C.T., A.Mus.A.

Professeur de piano et théorie annonce l'ouverture de son studio pour mardi le 2 septembre. — Adressez-vous à:  
10801 - 116e rue  
Téléphone 22498

ORGE "FORT"

Une nouvelle variété d'orge appelée Fort a été développée dans l'Est du Canada. On recommande fortement aux fermiers des Prairies de ne pas semer cette variété d'orge car elle n'a aucun mérite pour l'Ouest. En plus elle baisserait la qualité de nos orges de malt et ainsi baisserait leur vente et leur prime pour le malt.

SEARLE GRAIN COMPANY LIMITED

DR N. ONISCHUK  
DENTISTE

Autrefois d'Edmonton

Vient d'ouvrir son bureau à un demi-mille à l'est de Saint-Albert.

Heures de bureau, pour l'été: 4h. à 9h. p.m.  
Tél. 972-5513

## Confraternité de la Doctrine Chrétienne

### PROGRAMME

Séance pour gens de langue française  
Samedi, le 6 sept., à 8h.30 p.m.

### SALLE DE L'IMMACULEE-CONCEPTION

- 1.—Confraternité et cercle d'étude, par l'abbé E. Brière.
- 2.—Démonstration du fonctionnement d'un cercle d'étude: Un groupe de St-Paul: Roland Lamothé, Roland Bostash, Laurent Joly, Fernande Gagné, Jeanne Joly, Angéline Joly.

### DISCUSSION

- Dimanche, le 7 sept., à 8h. p.m., salle de l'Immaculée-Conception
- 1.—Comment fonctionnent la Confraternité dans une paroisse, par l'abbé C.-E. Provost, V.F., curé de Rosetown, Sask.
- 2.—Section des parents et éducateurs, par l'abbé LeRouge, de Lafond.

Cercle d'étude sur responsabilité des parents. Groupe de St-Joachim: M. et Mme R. Patenaude, M. et Mme P. Chatain.

### Le comité.

## VANCOUVER

### Baptême

Le 13 août, à l'église Saint-Sacrement, a été baptisée Marie-Thérèse-Joanne, née le 1er août, enfant de Georges Pilon et d'Éva Bohémier. Les parrain et marraine furent M. et Mme René Renault, de Lorette, Man., oncle et tante de l'enfant, représentés par M. et Mme Paul Pelouquin.

### Au presbytère

Du livre des hôtes, nous extrayons les noms des visiteurs suivants, depuis le début d'août: M. Adrien Pouliot, doyen de la Faculté des Sciences, Université Laval, M. l'abbé Oscar Archambault, prêtre, secrétaire, à l'Archévêché d'Ottawa; R. P. Jules Charrand, C.S.P., Collège Bourget, Rigaud; M. l'abbé T. J. Jolicoeur, prêtre-curé de Pine Falls, Man.; M. l'abbé Joseph Fornari, prêtre, professeur au Séminaire de Trévis, Italie, en visite chez son père à Vancouver; M. Luigi Fornari, père de l'abbé; M. Marcel Constantin, un laïc de Montréal, qui a eu la gentillesse de venir nous saluer et s'enquérir de nos problèmes; Mgr Olivier Maurault, P.S.S., P.D., Recteur de l'Université de Montréal; M. l'abbé Paquette, professeur du Collège Marie-Médicard, Montréal; M. l'abbé Léon Bélanger, prêtre, professeur au Collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, ainsi que M. l'abbé Léon Desrochers, professeur de musique et organiste au même collège.

En août également, le R. P. Z. Bélingier, curé, est allé prêcher deux traites en Californie, à des Communautés de Soeurs canadiennes-françaises. Le R. P. P. Mercier est allé remplacer l'aumônier de Loretto Hall, à Victoria, et le R. P. D. Murphy est allé remplacer le curé d'Ocean Falls durant sa retraite.

En août également, le R. P. Z. Bélingier, curé, est allé prêcher deux traites en Californie, à des Communautés de Soeurs canadiennes-françaises. Le R. P. P. Mercier est allé remplacer l'aumônier de Loretto Hall, à Victoria, et le R. P. D. Murphy est allé remplacer le curé d'Ocean Falls durant sa retraite.

En août également, le R. P. Z. Bélingier, curé, est allé prêcher deux traites en Californie, à des Communautés de Soeurs canadiennes-françaises. Le R. P. P. Mercier est allé remplacer l'aumônier de Loretto Hall, à Victoria, et le R. P. D. Murphy est allé remplacer le curé d'Ocean Falls durant sa retraite.

## L'Irak prend la défense du Maroc

Siège des Nations Unies, N.Y. — L'Irak a formellement demandé que la question marocaine soit inscrite à l'ordre du jour de la prochaine assemblée générale des Nations Unies.

La requête précise que les conditions au Maroc sont "extrêmement dangereuses".

FERD NADON  
BIJOUTIER  
REPARATION DE MONTRES  
ET BIJOUX  
10115 - 102ème rue  
En face de la "BAY" Edmonton

Lisez et faites lire  
la Survivance.

LEVIS A. BRODEUR  
A.R.C.T., A.Mus.A.

Professeur de piano et théorie annonce l'ouverture de son studio pour mardi le 2 septembre. — Adressez-vous à:  
10801 - 116e rue  
Téléphone 22498

ORGE "FORT"

Une nouvelle variété d'orge appelée Fort a été développée dans l'Est du Canada. On recommande fortement aux fermiers des Prairies de ne pas semer cette variété d'orge car elle n'a aucun mérite pour l'Ouest. En plus elle baisserait la qualité de nos orges de malt et ainsi baisserait leur vente et leur prime pour le malt.

SEARLE GRAIN COMPANY LIMITED

DR N. ONISCHUK  
DENTISTE

Autrefois d'Edmonton

Vient d'ouvrir son bureau à un demi-mille à l'est de Saint-Albert.

Heures de bureau, pour l'été: 4h. à 9h. p.m.  
Tél. 972-5513

## Feu Mme N. Bérubé

Le 15 courant, en la fête de l'Assomption de la Ste-Vierge, s'éteignait doucement dans le Seigneur, Hermine Bérubé, épouse en secondes nocces de Napoléon Bérubé, de Beaumont. Elle était âgée de 73 ans. Outre son époux, elle laisse dans le deuil six beaux-fils: Albert, Arthur, Louis, Paul-Emile, Albin et Hervé; deux belles-filles, Blanche, Mme Eddie Juneau, et Carmeline, Mme René Lavigne, tous de Beaumont. Trois frères, Flavien et Joseph Bérubé, de Manchester, N.-H., et Fred, de Los Angeles, Cal.; deux soeurs, Mme Joséphine Huard et Mme Marie, de Manchester, N.-H. 50 petits-enfants et 10 arrière-petits-enfants; ses beaux-frères, MM. Pierre, Alcide et Jos. Bérubé et M. Charles Magnan.

Le service funéraire eut lieu à Beaumont, lundi au milieu d'un concours général de toute la population beaumontaise et de plusieurs parents et amis des environs. La grand-mère fut chantée par l'abbé Roland Bérubé, neveu, assisté des abbés Connors et Lapointe comme diacre et sous-diacre. La quête fut faite par Mmes Albert Lavigne et Albert Rivard. La croix était portée par Albert Rivard.

La banquette des Dames de Ste-Anne dont la défunte faisait partie était portée par Mmes Henri Gobeil, Hérard, Wilfrid Bérubé, Albert Rivard et Albert Lavigne.

La défunte a succombé à l'anémie et à un asthme chronique que le climat, les bons soins et une force de caractère remarquable, le tout appuyé sur une confiance à toute épreuve dans la divine Providence, purent maîtriser pendant les trois dernières années... et de mourir le jour de la fête de l'Assomption fut certainement une des grâces qu'elle mérita par sa grande dévotion à la Ste-Vierge.

Nos sincères sympathies à M. Nap. Bérubé et aux familles alliées. Remerciements à tous ceux et celles qui ont apporté des sympathies par offrandes de prières, messes, bouquets spirituels et assistance aux prières et au service.

R. I. P.

J.-A. Normandeau, prêtre ancien curé.

Deux inconnus se rencontrent sur le quai de la gare:

—Bonjour, monsieur X. . . dit le premier.

—Bonjour, monsieur Z. . . répond l'autre.

—Je ne suis pas monsieur X. . .

—Et moi, je ne suis pas monsieur Z. . .

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

## Remède à la pénurie de maîtres d'école

Winnipeg. — Une des principales raisons de la pénurie de professeurs au Canada sont les bas standards exigés pour cette profession, a déclaré l'ancien doyen de la faculté d'éducation de l'Université d'Alberta, M. M.-E. LaZerte, au congrès annuel de la Fédération canadienne des instituteurs, à Winnipeg.

M. LaZerte a précisé que les présentes méthodes de recrutement ne permettent pas de faire une sélection des meilleurs sujets.

Si certaines provinces, dit-il, haussaient leurs standards et amélioreraient la qualité du personnel enseignant en ne délivrant des certificats qu'àux meilleurs candidats, le recrutement ne serait plus nécessaire. Les jeunes diplômés choisiraient alors la carrière de l'enseignement au même titre qu'ils choisissent la médecine, le droit ou le génie.

M. LaZerte a aussi déclaré que les exigences pour les instituteurs du cours élémentaire devraient être aussi élevées que pour les professeurs du cours secondaire. Un jour ou l'autre, on devrait pouvoir exiger un diplôme universitaire de tout candidat à l'enseignement.

La défunte a succombé à l'anémie et à un asthme chronique que le climat, les bons soins et une force de caractère remarquable, le tout appuyé sur une confiance à toute épreuve dans la divine Providence, purent maîtriser pendant les trois dernières années... et de mourir le jour de la fête de l'Assomption fut certainement une des grâces qu'elle mérita par sa grande dévotion à la Ste-Vierge.

Nos sincères sympathies à M. Nap. Bérubé et aux familles alliées. Remerciements à tous ceux et celles qui ont apporté des sympathies par offrandes de prières, messes, bouquets spirituels et assistance aux prières et au service.

R. I. P.

J.-A. Normandeau, prêtre ancien curé.

Deux inconnus se rencontrent sur le quai de la gare:

—Bonjour, monsieur X. . . dit le premier.

—Bonjour, monsieur Z. . . répond l'autre.

—Je ne suis pas monsieur X. . .

—Et moi, je ne suis pas monsieur Z. . .

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien! puisque ce n'est pas nous autres, allons-nous-en.

—Eh bien!



# Résultat du concours de français en Alberta

## Association canadienne-française de l'Alberta

### Remerciements

A l'occasion de la publication des résultats des examens du dernier concours de français de l'A.C.F.A., nous désirons remercier tous les bénévoles du Québec, de l'Alberta et d'ailleurs.

Le personnel enseignant de langue française qui a présenté aux examens tout près de quatre mille élèves;

Les personnes qui ont bien voulu se charger des délicates fonctions de la surveillance, le jour des examens;

Les correcteurs et les correctrices qui ont fait preuve d'un grand dévouement en acceptant de corriger des centaines de copies d'examen;

Tous ceux, enfin, qui d'une façon ou d'une autre, nous ont aidé à faire un succès d'examen de 1992.

Le Comité des Concours

### Grade XII

Marguerite Piché, Pens. de l'Assomption 89  
Lorraine Lévesque, Fort Kent 89  
Anne-Marie Antel, Ecole Cons. de Falher 89  
Gracia Lapierre, Fort Kent 89  
Thérèse Boivert, Pens. de l'Assomption 89  
Carmel Despins, Pens. de l'Assomption 89  
Antoinette Potvin, Pens. de l'Assomption 89  
Lily Collins, Fort Kent 89  
Evelyn Bisson, Ecole Sép. de l'Assomption 89  
Yvette Langlois, Pens. de l'Assomption 89  
Jeanne Montpetit, Legal 89  
Marguerite Tremblay, Fort Kent 89  
Cécile Gervais, Mallaig 89  
Simonne Cardinal, Pens. de l'Assomption 89  
Judith Dumont, Bonnyville 89  
Thérèse Mercier, Fort Kent 89  
Maurice Vallée, Fort Kent 89  
Thérèse Yvonne Dubré, St-Paul 89  
Norman Chailfoux, Couv. N.-D., Morinville 89  
Lucille Reine Morin, Couv. N.-D., Morinville 89  
Victor Garand, Ecole Cons. de Falher 89  
Rose-Marie Lirette, Bonnyville 89  
Annette Charlier, Viny 89  
Madeleine Meunier, Couv. N.-D., Morinville 89  
Roland R. Turcotte, Ecole Cons. de Falher 89  
Gastone Roux, Fort Kent 89  
Charles Cailloux, Ecole Sép. de l'Assomption 89  
Marcel Henri Schayes, Couv. N.-D., Morinville 89  
Annette Laplante, Viny 89  
Lucie Baril, Pens. de l'Assomption 89  
Paulette Despins, Ecole Cons. de Falher 89  
Yvonne Fortier, Viny 89  
Marcel Houle, Couv. N.-D., Morinville 89  
Viviane Laporte, Bonnyville 89  
Gabrielle Thérèse Gascon, St-Paul 89  
Madeleine M. A. Duteau, St-Paul 89  
Albina Genest, Pens. de l'Assomption 89  
Jacqueline Ouellette, St-Paul 89  
Guy-Guy Drouin, St-Paul 89  
Maurice Marie Robinson, St-Paul 89  
Albert Dumont, Ecole Cons. de Falher 89

### Grade XI

Paulette Sicotte, Ecole Cons. de Falher 92  
Liliane Granger, Fort Kent 92  
Pauline Paul, Ecole Cons. de Falher 92  
Louella Ouellette, Mallaig 92  
Annette Martineau, Bonnyville 92  
Lorraine Landry, Pens. de l'Assomption 92  
Rachel Brochu, Couv. N.-D., Morinville 92  
Carmen Servant, Ecole Cons. de Falher 92  
Priscille Gibeau, Couv. N.-D., Morinville 92  
Hélène Danabour, Pens. de l'Assomption 92  
Marie Clara Paape, Couv. N.-D., Morinville 92  
Marthe Lefebvre, Pens. de l'Assomption 92  
Juliette Côté, Pens. de l'Assomption 92  
Lisa Ledue, Fort Kent 92  
Noëlle Séguin, Bonnyville 92  
Lorraine Dussault, Ecole Cons. de Falher 92  
René Antel, Ecole Cons. de Falher 92  
Noëlla Boutin, St-Paul 92  
Béatrice Baillargon, Pens. de l'Assomption 92  
Denise Dumais, Ecole Sép. de l'Assomption 92  
Jacqueline Bisson, Ecole Sép. de l'Assomption 92  
Dorothée Moreau, Bonnyville 92  
Hélène Fer, Ecole Sép. de l'Assomption 92  
Cécile H. Langlois, St-Paul 92  
Doris Giroux, Grouville 92  
Donald Roy, Ecole Cons. de Falher 92  
Louisa Bisson, Ecole Cons. de Falher 92  
Aldo Johnson, Ecole Cons. de Falher 92  
Eloise Carrière, Legal 92  
Vivette Belland, Pens. de l'Assomption 92  
Lucrette Pelletier, Ecole Sép. de l'Assomption 92  
Françoise Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 92  
Laurent Lamoureux, Ecole Cons. de Falher 92  
Rita D. Lambert, St-Paul 92  
Jeanne Gervais, Mallaig 92  
Laurette Maisonneuve, Pens. de l'Assomption 92  
Doris Turcotte, Ecole Cons. de Falher 92  
Gabrielle Dumsell, Ecole Sép. de l'Assomption 92  
Lisa Méunier, Couv. N.-D., Morinville 92  
Léona Paquette, Couv. N.-D., Morinville 92  
Yvonne Froude, Ecole Cons. de Falher 92  
Edna Corbière, Pens. de l'Assomption 92  
Lisa St-Arnaud, Viny 92  
Alice Charron, St-Paul 92  
Noel Maure, Ecole Cons. de Falher 92  
Rolande Beupré, Bonnyville 92  
Maximilien Roy, Ecole Cons. de Falher 92  
Jeanne Monette, Pens. de l'Assomption 92  
Alice Beaudoin, Fort Kent 92  
Germaine Courchesne, Pens. de l'Assomption 92  
Viviane Desmarais, St-Paul 92  
Jeanette Beaupré, Bonnyville 92  
Lorraine Lozeau, Pens. de l'Assomption 92  
Anne Marie Boudon, Pens. de l'Assomption 92  
Dorothée Thérèse, Legal 92  
Angéline Houle, Couv. N.-D., Morinville 92  
Juliette Gaveau, St-Paul 92  
Claudette Lamarre, Ecole Sép. de l'Assomption 92  
Jean Laumon, Ecole Cons. de Falher 92  
Henri Héu, Bonnyville 92  
Marguerite Collin, Fort Kent 92  
Ramona Routhier, Fort Kent 92  
Florence Patrie, Fort Kent 92  
Françoise Terrier, Bonnyville 92  
Joffe Landry, Mallaig 92  
Rita Constantin, Pens. de l'Assomption 92  
Lucienne Préfontaine, Legal 92

### Grade X

Maedeline Cloutier, Ecole Cons. de Falher 83  
Noëlla Croteau, Fort Kent 83  
Yvette Lapierre, Fort Kent 83  
Carmelle Latour, Pens. de l'Assomption 83  
Lucienne Lacombe, Fort Kent 83  
Lorette Poirier, Mallaig 83  
Bernadette Champagne, Couv. N.-D., Morinville 83  
Georgette Granger, Tangente 83  
Eugénie Forcier, Ecole Cons. de Falher 83  
Georgette Gaudin, Fort Kent 83  
Denise Johnson, Ecole Cons. de Falher 83  
Jeanette Côté, Ecole Cons. de Falher 83  
Denis Villeneuve, LaCorey 83  
Léon Hébert, Ecole Cons. de Falher 83  
Gilbert Turcotte, Ecole Cons. de Falher 83  
Laurette Jolivet, Sainte-Lina 83  
Gilbert Hébert, Pens. de l'Assomption 83  
Fluette Champagne, Couv. N.-D., Morinville 83  
Léona L'Heureux, Pens. de l'Assomption 83  
Marguerite Fortin, Bonnyville 83  
Annette Tailleux, Couv. N.-D., Morinville 83  
Jeanette Bougie, Couv. N.-D., Morinville 83  
Jean Roy, Ecole Cons. de Falher 83  
Rachel Chupat, Tangente 83  
Clarisse Lamoureux, Pens. de l'Assomption 83  
Léa Garand, Ecole Cons. de Falher 83  
Gisèle Aubin, Ecole Cons. de Falher 83  
Monique Mousseau, Pens. de l'Assomption 83  
Albert Sauvageau, Ecole Cons. de Falher 83  
Jérôme Johnson, Ecole Cons. de Falher 83  
Jeanette Chaput, Tangente 83  
René Roy, Ecole Cons. de Falher 83  
Thérèse Lapointe, Bonnyville 83  
Rogelle Cyr, Pens. de l'Assomption 83  
Lucienne Chailfoux, Pens. de l'Assomption 83  
Hermas Martin, Thérèse 83  
Aline Basil, Bonnyville 83  
Lorraine Richard, Bonnyville 83  
Blanche Barrie, Pens. de l'Assomption 83  
Marie Louise Hogue, Couv. N.-D., Morinville 83  
Yvette Ouellet, Legal 83  
Lisa Laplante, Viny 83  
Aline Limoges, Fort Kent 83  
Georges Lévesque, Fort Kent 83  
Dolores Montpetit, Legal 83  
Roger Duboué, Grouville 83  
Aline Robarge, Bonnyville 83  
Denise Malo, Lafond 83  
Pierrette Ouhinet, Bonnyville 83  
Dorcas Meunier, Couv. N.-D., Morinville 83  
Paul Richard, Ecole Cons. de Falher 83  
André Picard, Grandin 83  
Gaston Gamache, Fort Kent 83  
Laurie Magnan, Beaumont 83  
Marcel Labonté, Couv. N.-D., Morinville 83  
René Brunner, Ecole Cons. de Falher 83  
Robert Despins, Viny 83  
Eliane Langlois, St-Paul 83  
Claire Rondeau, Ecole Sép. de l'Assomption 83  
Gisèle McNamara, Grandin 83  
Gérard Casavant, Viny 83  
Rose-Marie Gagneau, Viny 83  
Yvonne Dumaine, Legal 83  
Vivian Morin, Pens. de l'Assomption 83  
Eloise Sylvestre, Couv. N.-D., Morinville 83  
Billy Dubois, Viny 83  
Lorraine Bachoff, Thérèse 83  
Georges Baudoir, Fort Kent 83  
Aristide Chantel, Ecole Cons. de Falher 83  
Tarcienne Meunier, Couv. N.-D., Morinville 83  
Claude Frenette, Ecole Cons. de Falher 83  
Pierre Turgeon, Ecole du Sacré-Coeur 83  
Léona Dionne, Grandin 83  
Claire Petersen, Grandin 83  
Fernand Bilodeau, Viny 83  
Denise Villeneuve, Ecole du Sacré-Coeur 83  
Emilien Morin, Ecole Sép. de l'Assomption 83  
Hector Amyotte, Mallaig 83  
Eugène Gagnon, Sainte-Lina 83  
Carmel Jean, Ecole Sép. de l'Assomption 83  
Roger Champagne, Couv. N.-D., Morinville 83  
Rosaire Charrois, Legal 83  
Raymond Hurtubise, St-Paul 83  
Madeleine Lusselle, Grandin 83  
Liliane Curial, St-Albert 83  
Joseph Lavoie, Legal 83  
Joyce Kaiser, Ecole Sép. de l'Assomption 83  
Rhéa J. Martineau, Legal 83

### Grade IX

Léa Boutin, St-Paul 89  
Louise Lambert, St-Paul 89  
Denise Casavant, Pens. de l'Assomption 89  
Eveline Piché, Pens. de l'Assomption 89  
Doris Aubin, Ecole Cons. de Falher 89  
Joelyne Anstett, Grouville 89  
Jacques Johnson, Ecole Cons. de Falher 89  
Cécile Isabel, Ecole Cons. de Falher 89  
Barbara Dossche, Legal 89  
Carmen Toller, Couv. N.-D., Morinville 89  
Laurette Préfontaine, Legal 89  
Claudette de Champlain, Couv. N.-D., Morinville 89  
Joelyne Charest, Grouville 89  
Eliane Duhamel, St-Paul 89  
Cécile Mercier, Fort Kent 89  
Marthe Normand, Pens. de l'Assomption 89  
Lucille Dery, Bonnyville 89  
Eva Langlois, Pens. de l'Assomption 89  
Lorraine Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 89  
Huguette Plouffe, Pens. de l'Assomption 89  
Huguette Hily, Bonnyville 89  
Claire Baril, Pens. de l'Assomption 89  
Lorraine Johnson, Ecole du Sacré-Coeur 89  
René Garant, Ecole Cons. de Donnelly 89  
Ronald Patry, Couv. N.-D., Morinville 89  
Lucille Labrie, Pens. de l'Assomption 89  
Louise Baron, Ecole Cons. de Donnelly 89  
Gérard Dussault, Grouville 89  
Marguerite St-Martin, Legal 89  
Lorraine Johnson, Ecole du Sacré-Coeur 89  
Marcel Bédard, Ecole Cons. de Falher 89  
Philippe Anquet, Grouville 89  
Rose-Anne Paquette, Ec. Cons. de Donnelly 89  
Germaine Baril, Bonnyville 89  
Aline Rivard, Bonnyville 89  
Délia Pombert, Ecole du Sacré-Coeur 89  
Céline Cloutier, Ec. Cons. de Donnelly 89  
Gérard Meunier, Couv. N.-D., Morinville 89  
André Lamarre, Ecole Sép. de l'Assomption 89  
Françoise Turcotte, Grandin 89  
Rose-Marie Aubert, Grandin 89

### Grade VIII

Irène Brunner, Ecole Cons. de Falher 89  
Gisèle Beaudoin, Ecole Cons. de Falher 89  
René Despins, Ecole Cons. de Falher 89  
Alice Jean, Lafond 89  
Irene Parenteau, Ecole Cons. de Falher 89  
Margaret Muller, Ecole Cons. de Falher 89  
Emma Rondeau, Bonnyville 89  
Denise Verret, Pens. de l'Assomption 89  
Claudette Desmarais, Ecole St-Paul 89  
Claire Lefebvre, Pens. de l'Assomption 89  
Édouard Houle, Couv. N.-D., Morinville 89  
Laurier Hamel, Bonnyville 89  
Serge Andy, Fort Kent 89  
Liliane Baril, Bonnyville 89  
Adonis Emard, Ecole Cons. de Falher 89  
Monique Préfontaine, Legal 89  
Françoise Trotter, Couv. N.-D., Morinville 89  
Richard Demers, Legal 89  
Alain Biron, Couv. N.-D., Morinville 89  
Francis Villeneuve, Ecole du Sacré-Coeur 89  
Gloria Gibeau, Couv. N.-D., Morinville 89  
Laurier Coulombe, Legal 89

Pauline Demers, Legal 80  
Rose-Marie Sliger, Couv. N.-D., Morinville 80  
Thérèse Villeneuve, Ecole du Sacré-Coeur 80  
Liliane Belland, Ecole Sép. de l'Assomption 80  
Liliane Dorian, Ecole Cons. de Falher 80  
Aurore Dechaine, Mallaig 80  
Bernard Lavalée, Couv. N.-D., Morinville 80  
Pierre Lacroix, Ecole Cons. de Falher 80  
Lorette Tellier, Couv. N.-D., Morinville 80  
Simonne Lavalée, Pens. de l'Assomption 80  
Vigier de Champlain, Legal 80  
Yolande Granger, Tangente 80  
Murielle Gagné, St-Paul 80  
Richard de Champlain, Legal 80  
Rita Comeau, St-Paul 80  
Doris Gaboury, Pens. de l'Assomption 80  
Raymond Tremblay, St-Paul 80  
Angèle Benoit, Grouville 80  
Gérard L'abbé, Ecole Cons. de Falher 80  
Irene Lambert, St-Paul 80  
Laurier Carrière, Legal 80  
Annette Laverdière, Grouville 80  
Murielle Amyot, Fort Kent 80  
Robert Smith, Pens. de l'Assomption 80  
Patricia Béland, Couv. N.-D., Morinville 80  
André Trudel, Pens. de l'Assomption 80  
Sylvia Lambert, St-Paul 80  
Claire Doucet, St-Paul 80  
Jeanne Lavigne, Beaumont 80  
Béatrice Brassard, Pens. de l'Assomption 80  
Roland Vaugeois, Legal 80  
Henriette Ouellet, Legal 80  
Suzanne Dumoucaux, Couv. de l'Assomption 80  
Yvette Roy, St-Paul 80  
Denise Tellier, Couv. N.-D., Morinville 80  
Diana Bélanger, Mallaig 80  
Isabelle Fréchet, Lafond 80  
Roland Vaugeois, Legal 80  
Claire Ouellette, Ecole Cons. de Falher 80  
Louis Labrie, Ecole Cons. de Falher 80  
Rose-Marie Mazur, Ecole du Sacré-Coeur 80  
Gisèle Ouellette, Grouville 80  
Adèle Courtois, Bonnyville 80  
Robert Girard, Ecole Cons. de Falher 80  
Claude Turcotte, Pens. de l'Assomption 80  
Joffe Audette, Bonnyville 80  
Julia Lavigne, Couv. N.-D., Morinville 80  
Lorraine Tellier, Couv. N.-D., Morinville 80  
Thérèse Joubin, Ecole du Sacré-Coeur 80  
Claude Ouhinet, Bonnyville 80  
Suzanne Vallée, Pens. de l'Assomption 80  
Edna Rivard, Fort Kent 80  
Louis Tremblay, St-Paul 80  
Albert Laplante, Viny 80  
Guy Lefebvre, Ecole du Sacré-Coeur 80  
Pauline Bégin, Grouville 80  
Victor Villeneuve, Ecole du Sacré-Coeur 80  
Louis Pette, Bonnyville 80  
Claude Pette, Bonnyville 80  
Pauline Magnan, Beaumont 80  
Jeanette Lafrenière, Pens. de l'Assomption 80  
Gérard Martin, Thérèse 80  
Thérèse Paquette, Bonnyville 80  
Yolande Leroux, St-Paul 80  
Yolande Tremblay, St-Paul 80  
Antonia Bégin, Grouville 80  
Rose-Marie Schayes, Couv. N.-D., Morinville 80  
Eveline Bérubé, Beaumont 80  
Sylvia Muller, Bonnyville 80  
Louis Talley, Bonnyville 80  
Jeanne Fortin, Beaumont 80  
Robert Lefebvre, Couv. N.-D., Morinville 80  
Dianne Vézina, Bonnyville 80  
Murielle Gagné, Couv. N.-D., Morinville 80  
Pauline Vézina, Pens. de l'Assomption 80  
Annette Rondeau, Bonnyville 80  
Simonne Demers, Couv. N.-D., Morinville 80  
Denise Lagusé, St-Paul 80  
Gastone A. Pelletier, Legal 80  
Marlene Drouin, St-Paul 80  
Guy Fournier, Couv. N.-D., Morinville 80  
Jacqueline Stinson, Pens. de l'Assomption 80  
Marcel Normandeau, Ecole du Sacré-Coeur 80  
Jeanne Coulombe, Legal 80  
Laurier Lévesque, Fort Kent 80  
Suzanne Côté, Pens. de l'Assomption 80  
Vivian Morin, Pens. de l'Assomption 80  
Rolande Tellier, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv. N.-D., Morinville 80  
Antonia Rivet, Couv. N.-D., Morinville 80  
Rita Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Yvonne Bergeron, Legal 80  
Jean-Claude Langlois, St-Paul 80  
Jeanne Dechaine, Ste-Lina 80  
Françoise Bérubé, Pens. de l'Assomption 80  
Ida Soucy, Viny 80  
Hélène Desfosse, Ecole Cons. de Falher 80  
Marguerite Marceau, Grouville 80  
Laurence Riopel, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Allaire, Couv. N.-D., Morinville 80  
Yolande Richer, St-Paul 80  
Jeanne Bérubé, Couv

Alexandre Soucy, Grouville  
Roland Provost, Vimy  
Ernest Bacqué, Thérien  
Pauline Guindon, Grouville  
Lorraine Leclerc, Grouville  
Rose-Marie Foucher, St-Paul  
Gertrude Brochu, Couv. N.-D., Morinville  
Edouard Normand, Thérien  
Albert Gascon, Mallaig  
Laurette Ménard, Plamondon  
Solange Jean, Lafond  
Lucienne Pelletier, Legal  
Lillian Gauthier, Plamondon  
Isabelle Lemay, Plamondon  
Gerald Collins, Fort Kent  
Guy Maisonneuve, Ecole Cons. Donnelly  
Rita Lussier, Tangente  
Lucille Létourneau, Fort Kent  
Jeanne Filion, Grandin  
Gertrude Ouellet, Tangente  
Joli Arcand, Grandin  
Denise Aline Blais, Legal  
Hélène Normand, Thérien  
Bernard Ouellet, Legal  
Lorraine Pétin, Pens. de l'Assomption  
Aurèle Colombe, Ecole Cons. de Falher  
Lillian Plouffe, St-Paul  
Irène Fushkarska, Mallaig  
André Caouette, Fort Kent  
Raymond Bessette, Grouville  
Milford Plamondon, Plamondon  
Marie Rose Geron, Pens. de l'Assomption  
François Blackburn, Grandin  
Paul Labrecque, Ecole Cons. de Falher

## Grade VI

Irène Dubois, Vimy  
Madeleine Magueau, Mallaig  
Yolande Meunier, St-Paul  
Lorraine Huot, Vimy  
Pauline Boivert, St-Paul  
Geneviève Gosselin, Thérien  
Laurette Houle, Sacré-Coeur  
Yvon Brochu, Grandin  
Lorraine Charrand, Thérien  
Lucille Bussière, St-Paul  
Kathleen McAllister, Sacré-Coeur  
Charles Côté, Couv. N.-D., Morinville  
Irène Lamoureux, Mallaig  
Lorraine St-Martin, Legal  
Pierre Sliger, Falher  
Muriel Carrier, Bonnyville  
Réginald Hamel, Bonnyville  
Madeleine Carmichael, Sacré-Coeur  
Georges Chevin, Plamondon  
Marilène Dussault, Grouville  
Selma Bachoffner, Thérien  
Robert Fortier, Vimy  
Lucille Thérien, St-Paul  
Pauline Charrand, Legal  
Aline Plamondon, Plamondon  
Paul Bellef, Legal  
Pauline Messier, Legal  
Lorraine Bourgeois, Grandin  
Lorraine Villeneuve, Sacré-Coeur  
Anna Poudrier, Sacré-Coeur  
Clairette Normandeau, Sacré-Coeur  
Eugène Côté, St-Paul  
Irène Kurocha, Sacré-Coeur  
Jules Dalpé, Bonnyville  
Francis Gobel, Beaumont  
Cécile Vervack, Couv. N.-D.  
Richard Blais, Couv. N.-D., Morinville  
Lorraine Douzich, Legal  
Doris Paré, Legal  
Jacques Pire, Grouville  
Claudette Bigotte, Grouville  
Gilles Desnoyers, Bonnyville  
Gaston Tourangeau, Thibault, Morin  
Laurine Dufresne, Grouville  
Florence Morin, St-Albert  
Germaine Pire, St-Paul  
Marguerite Doucet, St-Paul  
Juliette Côté, St-Paul  
Dolores Colombe, Legal  
Jacqueline St-Martin, Legal  
Marie Guindon, Grouville  
Claude Taillefer, Falher  
Svenyalla Léo, Sacré-Coeur  
Raymonde Fréonette, Legal  
Alfred Grolay, Grandin  
Denis Roudon, Bonnyville  
Thérèse Hogue, Thibault  
Jeanne Lambert, St-Paul  
Adele Duteau, St-Paul  
André Morin, Sacré-Coeur  
Edith Bélanger, Plamondon  
Normand Pelletier, Legal  
Francis Ouellet, Legal  
Clément Sophylian, Thérien  
Pauline Lefebvre, Couv. N.-D., Morinville  
Denis Desnoyers, Bonnyville  
Roland Laflamme, Ecole Cons. Falher  
Diane Bari, Bonnyville  
Adèle Sabourin, Vimy  
Claude Maurier, Legal  
Philippe Marchand, Mallaig  
Thérèse Paradis, Ecole Cons. Falher  
André Morin, Sacré-Coeur  
Jean Labrie, Ecole Cons. Falher  
Julius Black, Couv. N.-D.  
Richard McDonald, Couv. N.-D.  
Nick Shandro, La Corey  
Georges Colombe, Bonnyville  
Bernard Beaupré, Bonnyville  
Julien Hermier, Bonnyville  
Gloria Doucet, Ecole Cons. Falher  
René Hébert, Ecole Cons. Falher  
Richard Carmichael, Ecole Cons. Falher  
Madeleine Krockmal, Lafond  
Gilberte Bogue, Bonnyville  
Léonard Ouellet, Ste-Lina  
Louis Platin, Thérien  
Doris Breaud, Lafond  
Georges Houle, Couv. N.-D.  
Laurette Nolette, Grouville  
Albert Robinson, Lafond  
Jeanne Robinson, Lafond  
Denis Dufresne, Bonnyville  
Denise Hanel, Legal  
Gérald Lussier, Ecole Cons. Falher  
Marcel Rivet, Couv. N.-D.  
Aline Roudon, Bonnyville  
Annette Guénette, Ecole Cons. Falher  
Raymond Nash, Fort Kent  
Edouard Dubois, St-Paul  
James Savoie, Ecole Cons. Falher  
Marcel Charron, St-Paul  
Georgette Ouellet, La Corey  
Edouard Noel, St-Paul  
Guy-Emile Brisson, Ecole Cons. Falher  
Hubert Troy, Ecole Cons. Falher  
Guy Van Brabant, St-Paul  
Jacques Roy, Ecole Cons. Donnelly  
Marcel Villeneuve, Ecole Cons. Donnelly

Gertrude Morin, Ecole Cons. Falher  
Catherine Chaffois, Ecole Cons. Falher  
Yvonne Garat, Ecole Cons. Falher  
Jacqueline Lefebvre, St-Paul  
Fernand Berlinguette, St-Paul  
Juliette Hermier, Beaumont  
Hélène L'Heureux, St-Paul  
Léo-Paul Soucy, Grouville  
Aimé Brûyère, Ecole Cons. Falher  
Paul Gredgeur, Bonnyville  
Norman Darron, Bonnyville  
Mona Kaiser, Ecole Cons. Falher  
Pauline Maurier, Legal  
Marcel Michaud, Ste-Lina  
Marcel Plamondon, Plamondon  
Denis Pelletier, Mallaig  
Léo Labonté, Couv. N.-D.  
Albert Bonin, La Corey  
Madeline Plamondon, Plamondon  
Cécile Boivin, Tangente  
Hector Malo, Lafond  
Denise Aline Blais, Legal  
Paul Ouellet, Ecole Cons. Donnelly  
Raymond Gratton, Thérien  
Melvin Neville, Ecole Sacré-Coeur  
Joan Vollhart, Couv. N.-D.  
Vivian Boivert, Ecole Cons. Falher  
Marcel Héu, Bonnyville  
Renaud Bellet, Ecole Cons. Falher  
Lorraine MacMillan, St-Albert  
Raymond Sabourin, Couv. N.-D.  
Marcel Dufresne, Grouville  
Roland Larandé, Bonnyville  
Henriette Robinson, Lafond  
Rochelle Guertier, Legal  
Jacques Doucet, St-Paul  
Lucille Camfré, Fort Kent  
Jérôme Lebeuf, Plamondon  
Omer Platin, Thérien  
Roger Malo, Lafond  
Denis Richer, Ecole Cons. Falher  
Léo Chaput, Bonnyville  
Maurice Gredgeur, Bonnyville  
Raymond Charest, Grouville  
Yvonne Ouellet, Legal  
Norman Lamotte, Ecole Cons. Falher  
Arthur Plafie, St-Paul  
Joseph Baqui, St-Paul  
Jeanette Levasseur, Grandin  
Raymond Charest, Grouville  
Genevieve Heatt, Fort Kent  
Jeanne Rivet, Thibault  
Laurent Labonté, Thibault  
Jeanne Guimont, Couvent N.-D., Morin  
Clément Pigeon, St-Paul  
Sylviane Askin, St-Paul  
Isabelle Côté, St-Paul  
Emma Schaub, Plamondon  
Genevieve Robinson, Lafond  
Gastone Plante, St-Paul  
Arthur Hébert, Ecole Cons. Falher  
Cécile Lussier, Sacré-Coeur  
Raymond Michaud, Mallaig  
Léo Boivert, Legal  
Gastone Laframboise, Legal  
Yvette Couillard, Grouville  
Alice Bélanger, Bonnyville  
Genevieve Facciotti, Grandin  
Paul Lamoureux, Couv. N.-D., Morinville  
Thérèse Gosselin, Couv. N.-D., Morinville  
Claudette Hébert, Legal  
Jeanette Frigon, Grandin  
Jeanne Dufresne, Grouville  
Lorraine Pire, St-Paul  
Blanche Plouffe, Bonnyville  
Rose Marie Genest, Vimy  
Denise Bertrand, Couv. de l'Assomption  
Madeleine Lavigne, Beaumont  
Collette Létourneau, Thibault  
Aurèle Gosselin, Grouville  
Thérèse Gosselin, Grouville  
Paula Loisel, Falher  
Lorraine Dery, Bonnyville  
Lorraine Maisonneuve, Donnelly  
Lorraine Bélanger, Thérien  
Dolores Bédard, Tangente  
Pauline Bellef, Legal  
Lorraine Pire, St-Paul  
Robert Joly, St-Paul  
Raymond Chalfoux, McLenan  
Thérèse Blouin, Falher  
Jocelyne Viers, Falher  
Elise Magnan, Beaumont  
Denise Lussier, Thibault  
René Bussière, St-Paul  
Laine Lambert, St-Paul  
Clara Bellef, Beaumont  
Marcella Déchaine, Mallaig  
Anne Handfield, Grandin  
Gertrude Giron, Grouville  
Léonard Gosselin, Grouville  
Lucille L'Abbé, Falher  
Jeanette Baudoin, Falher  
Jeanette Peste, Donnelly  
Louise Hétu, Bonnyville  
Jeanne Marsolais, Bonnyville  
Aline Parent, Thérien  
Raymond Chalfoux, Ste-Lina  
Sylvia Hébert, Beaumont  
Cécile Dentinger, Falher  
Simone Prevost, Bonnyville  
Jean-Paul Bogue, Bonnyville  
François Casavant, Vimy  
Marguerite Lavigne, Beaumont  
Lucille Charest, Beaumont  
Doreen Charest, Thibault  
Hélène Bédard, Tangente  
Richard Doucet, St-Paul  
Gabrielle Germain, Plamondon  
Lucienne Collins, Bonnyville  
Jeanne Dery, Bonnyville  
Juliette Van Brabant, St-Paul  
Laurette Schaub, Plamondon  
Bernard Casavant, Legal  
Roger Doucette, Grouville  
Bernice Bari, Bonnyville  
Lorraine Gosselin, Donnelly  
Patrice Robinson, St-Paul  
Adeline Robers, St-Paul  
Fernand Lehou, St-Paul  
Annette Schaub, Plamondon  
Germaine Gosselin, Plamondon  
Blanche Dufresne, McLenan  
Yvon Carle, Grandin  
René Laflamme, Falher  
Aline Jean, Lafond  
Georgina Morin, Legal  
Sylvia Patrie, Fort Kent  
Marie Déchaine, Donnelly  
Juliette Gobel, Beaumont  
Léo Paul Chérien, Falher  
Paul Lambert, St-Paul  
Clément La Brie, Sacré-Coeur  
Louis Morin, Legal  
Paul Bégin, Grouville

## Grade V

Jacqueline Paquin, Legal  
Anne Marie Hogue, Thibault, Morinville  
Irène Morin, Legal  
Claudette Giguère, Sacré-Coeur  
Paul Chalfoux, Couv. N.-D., Morinville  
Adele Pétin, Grandin  
Léonard Lussier, Legal  
Cécile L'Heureux, Legal  
Thérèse de Champlain, Legal  
Nicole Jenvin, Grandin  
Denise Desnoyers, Bonnyville  
Guy Bélanger, Grouville  
Henriette Mercier, Legal  
Hélène Turcotte, Grandin  
Normand Lapagé, Ecole Cons. Donnelly  
Yvonne Hébert, Sacré-Coeur  
Louis Dupuis, Couv. N.-D., Morinville  
Eugène Durand, Couv. N.-D., Morinville  
Raoul St-Jacques, Beaumont  
Louis St-Pierre, Grandin  
Richard Carneau, Legal  
Irène Guinet, Bonnyville  
Lucienne Gosselin, Legal  
Brian McGuire, Grandin  
Carmen Dery, Grouville  
Hélène Gosselin, Couv. N.-D., Morinville  
Julienne Prevost, St-Paul  
Lucille Belland, St-Paul  
Edmond Cassavant, Legal  
Priscille Bédard, Grandin  
Yvonne Tardif, Grouville  
Blanche Dufresne, St-Paul  
Cécile Sabourin, Thibault  
Richard Laplante, Vimy  
Clément Fagnan, Vimy  
Hélène Dufresne, Bonnyville  
Roger Charest, Donnelly  
Hector Leroux, St-Paul  
Georges Messier, Legal  
Pauline Bessier, Grandin  
Bernadette Roudon, Bonnyville  
Georgette Servant, Donnelly

Denis Dubois, Beaumont  
Armand Bruneau, Falher  
Cécile L'Abbé, Falher  
Murielle Sylvester, Tangente  
Marie Bonard, St-Paul  
Louis Belland, Thibault  
Lorraine Bédard, Thibault  
Hector Dulpé, Bonnyville  
Annette Muller, Bonnyville  
Denise Roudon, Bonnyville  
Thérèse Magnan, Beaumont  
Marie Magnan, Beaumont  
Sylviane Lorrain, Grouville  
Jacqueline Côté, St-Paul  
Jean Lafance, St-Paul  
Claire Girard, St-Paul  
Louella Bourgeois, Grandin  
Daniel St-Onge, Bonnyville  
Jean Marie Lacroix, Donnelly  
Arthur Bussière, St-Paul  
Jeanne Boudreau, St-Paul  
Louise Carle, Thérien  
Laurence Dupuis, Vimy  
Florence Bédard, Thibault  
Jeanne Bédard, Grouville  
Lina de Champlain, Legal  
Denise Girard, Grouville  
Maurice St-Arnaud, Vimy  
Laurent Gosselin, Bonnyville  
Rita Séguin, Bonnyville  
Gérard Morin, Falher  
Blanche Fortier, Donnelly  
Laurent Bédard, Beaumont  
Madeleine Morin, St-Albert  
Hector Guenetier, Falher  
Charles Gosselin, St-Paul  
Lorraine Blais, St-Paul  
Denis Lamotte, Grandin  
Louise Leclerc, Grouville  
Diane Plamondon, Plamondon  
Lucille Normand, Thérien  
Antoinette Lambert, Falher  
Laurette Comte, St-Paul  
Marcel Labé, Grandin  
Guy St-Germain, Thibault  
Jacqueline Côté, St-Paul  
Jean Lafance, St-Paul  
Claire Girard, St-Paul  
Louella Bourgeois, Grandin  
Roger Bouchard, Thibault  
Jean-Marie Lacroix, Donnelly  
Arthur Bussière, St-Paul  
Jeanne Boudreau, St-Paul  
Louise Carle, Thérien  
Roland Soucy, Vimy  
Florence Bédard, Thibault  
Jeanne Bédard, Grouville  
Francis Bédard, Beaumont  
Line de Champlain, Legal  
Denise Girard, Grouville  
Maurice St-Arnaud, Vimy  
Laurent Gosselin, Bonnyville  
Cécile Lussier, Bonnyville  
Gérard Morin, Falher  
Blanche Fortier, Donnelly  
Laurent Bédard, Beaumont  
Madeleine Morin, St-Albert  
Hector Guenetier, Falher  
Charles Gosselin, St-Paul  
Lorraine Blais, St-Paul  
Denis Lamotte, Grandin  
Louise Leclerc, Grouville  
Diane Plamondon, Plamondon  
Lucille Normand, Thérien  
Antoinette Lambert, Falher  
Laurette Comte, St-Paul  
Marcel Labé, Grandin  
Guy St-Germain, Thibault  
Raymond Teller, Couv. N.-D.  
Agnes Caouette, Bonnyville  
Annette Bégin, Grouville  
Denis Lamotte, Bonnyville  
Annette Juviniel, Sacré-Coeur  
Marlene Charest, Thibault  
Berthe Bédard, Bonnyville  
Arthur Dumont, Bonnyville  
Gisèle Ouellet, La Corey  
Marie-Claire Gosselin, St-Paul  
Germine Girard, St-Paul  
Normand Joly, Legal  
Hervé Benoit, Grouville  
Simone Poirier, Mallaig  
Myrène Anctil, Grouville  
Alice Roch, Couv. N.-D.  
Gloria Desnoyers, Bonnyville  
Jeanne Lette, Bonnyville  
Annette Collin, Donnelly  
Hélène Servant, Donnelly  
Anna Bureau, La Corey  
Francine Soucy, Grouville  
Lionel Plante, Grouville  
Irène Mallon, Legal  
René Morissette, Grandin  
Joseph Hébert, Grandin  
Léon Vaugois, Legal  
Denise Charrand, Mallaig  
Yvonne Villeneuve, Sacré-Coeur  
Philippe Gosselin, Bonnyville  
Régis Bouchard, Thérien  
Romaine Routh, Thibault  
Marcelle Fillion, Mallaig  
Lorraine Chevalier, Thibault  
Cécile Bélanger, Bonnyville  
Annette Bédard, Falher  
Léa Gosselin, Vimy  
Martin Gosselin, Plamondon  
Jacques Parenteau, Thérien  
Dolores Lamotte, St-Paul  
Jeanette Brault, St-Paul  
Edmée Lamare, McLenan  
Philippe Michaud, Mallaig  
Hector Bédard, St-Paul  
Hector Juviniel, St-Paul  
Normand St-Louis, Ste-Bernadette  
Rolande Huot, Vimy  
Henri Bédard, Tangente  
Maurice Bastide, Grandin  
Raymond Doucet, St-Paul  
Léon Gosselin, McLenan  
Marie Paradis, McLenan  
Bernard Gauthier, Plamondon  
Gaspard Fournier, Donnelly  
Marcel Villeneuve, Couv. N.-D.  
Edouard Fillion, Grandin  
Florence Dupuis, McLenan  
Rose Boucher, Ste-Bernadette  
Simone Valcourt, Ste-Bernadette  
René Roudon, Donnelly  
Paul Beaupré, Bonnyville  
Georges Plante, Thérien  
Paul Ménard, Plamondon  
Cécile Gauthier, Plamondon  
Vivian Cadieux, Plamondon  
Lucie Couture, Sacré-Coeur  
Louis Roy, Fort Kent  
Patricia Orogoduk, Fort Kent  
Simone Lussier, St-Paul  
Romaine Dupuis, McLenan

## Grade IV

Colette Maisonneuve, Donnelly  
Victor Desnoyers, Bonnyville  
Marie Duteau, St-Paul  
Jeanette Chamberland, St-Paul  
Collette Gosselin, Bonnyville  
Denis Joly, St-Paul  
Rachel Julien, St-Paul  
Yolande Laflamme, Mallaig  
Maurice Constantin, Couv. N.-D.  
Michel Meunier, St-Paul  
Marcelle Côté, Vimy  
Marilyn Lambert, St-Paul  
Rhonda Legault, Mallaig  
Flora Malo, St-Paul  
Lillian Côté, St-Paul  
Françoise Johnson, Donnelly  
Guy Normand, Falher  
André Bouchard, Tangente  
Annette Lavigne, Beaumont  
Cécile Pelletier, Legal  
Wilfrid Martin, Mallaig  
Jacqueline Despins, Vimy  
Hélène Lambert, St-Paul  
Louise Roy, St-Paul  
Rita Fillion, St-Paul  
Jean-Yves Boly, Tangente  
Lionel L'Abbé, Falher  
Gilbert Hurlbut, Mallaig  
Rose-Marie Montpetit, Legal  
Olive Séguin, Bonnyville  
Murielle Fois, St-Paul  
Lillian Tremblay, St-Paul  
Dorothy Hepler, Thibault  
Monique Jenvin, Grandin  
Bernard de Champlain, Legal  
Diane Dubois, Vimy  
Marie Fillion, Sacré-Coeur  
Colette Gosselin, Grouville  
Victor Marti, Bonnyville  
Jeanne Coulombe, Bonnyville  
Cécile Bari, Bonnyville  
Lucie Hébert, Falher  
Laurence Normand, Falher  
Suzanne Alexandre, Falher  
Annette Sylvester, Tangente  
Claude Bari, Sacré-Coeur  
Maxine Lavigne, Beaumont  
Donald Côté, Legal  
Claudette Boudoin, Falher  
Juliette Gosselin, St-Paul  
Annette St-Jacques, Beaumont  
Gérard Gosselin, Beaumont  
Emile Bergevin, Legal  
Normand Labbé, Vimy  
Richard Boivert, Falher  
Doris Gosselin, Falher  
Denis Lussier, Falher  
Olive Robers, Beaumont  
Jeanette Arcand, Grandin  
Marcel Lavallée, Grandin  
Maurice Douzich, Legal  
Priscille Biron, Bonnyville  
Cécile Malo, St-Paul  
Roger Gosselin, Sacré-Coeur  
Pauline Beauregard, St-Paul  
Eleanore Basteras, St-Paul  
Jeanette Côté, St-Paul  
Denise Duchesne, Tangente  
Stella Jeneau, Beaumont  
Annette St-Jacques, Beaumont  
Romaine Maisonneuve, Donnelly  
Lorraine Bédard, Grouville  
Cécile Corbière, Falher  
Pauline Laflamme, St-Paul  
Hart Juviniel, St-Paul  
Germine Bernard, Vimy  
Viviane Carrière, Vimy  
Rose-Marie Picard, St-Paul  
Renald Thérien, St-Paul  
André Portelance, Tangente  
Jeanne Magnan, Beaumont  
Flourante Labonté, Thibault  
Micheline Bédard, Grandin  
Dora Casavant, Legal  
Madeleine Chamberland, Legal  
Denise Fortier, Vimy  
Yvonne Maisonneuve, Donnelly  
Lionel Plante, Grouville  
Antoinette Chapdelaine, Mallaig  
Raymond Poitras, St-Paul  
Marilyn Desnoyers, Beaumont  
Claire Leonard, St-Albert  
Jean Deshou, Ste-Bernadette  
Caroline Boudreau, Grandin  
Robert Larandé, Bonnyville  
Léon Huserau, Falher  
Réal Bédard, Falher  
Donald Laflamme, Falher  
Jeanne Ducharme, Fort Kent  
Christine Gosselin, St-Paul  
Raymond Gosselin, Beaumont  
Dolores Lavoy, Lafond  
Doreen Venes, St-Albert  
Marie Hannah, Grandin  
Raymond Chavet, Legal  
Lucille Lessard, Legal  
Marie Charest, Vimy  
Gilbert Brunais, Falher  
Marguerite Pelletier, Tangente  
Sylvia Mahen, Sacré-Coeur  
Genevieve Demore, St-Paul  
Paul Duteau, St-Paul  
Zakia Sabourin, Thibault  
Lionel Roux, Couvent N.-D.  
Irène Morin, Grandin  
Pierre Guy, Grandin  
Monique Bédard, Grandin  
Maurice Réginald, Legal  
Claudette Séguin, Legal  
Anita Albert, Fort Kent  
Benoit Lavoy, St-Paul  
Thérèse Dupuis, St-Paul  
Sharon Ferguson, Thibault  
Thérèse Jourdain, Lafond  
Priscille Bédard, Grandin  
Jeanne Demers, Legal  
Hélène Rivard, Fort Kent  
Ronald Gibbon, Sacré-Coeur

(à suivre)



## Le Rév. Père V. Gaudet, o.m.i.,

(Suite de la page 1)

Le 2 juillet, matin, enfin, départ en avion par l'Eastern Airlines. C'était aux premières heures de la nuit. Nous avons dormi paisiblement jusqu'à sept heures. De mes amis nous attendaient à l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe. Premier scandale de l'après-midi: l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe. Premier scandale de l'après-midi: l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe.

Le 4 juillet, matin, enfin, départ en avion par l'Eastern Airlines. C'était aux premières heures de la nuit. Nous avons dormi paisiblement jusqu'à sept heures. De mes amis nous attendaient à l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe. Premier scandale de l'après-midi: l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe.

Le 4 juillet, matin, enfin, départ en avion par l'Eastern Airlines. C'était aux premières heures de la nuit. Nous avons dormi paisiblement jusqu'à sept heures. De mes amis nous attendaient à l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe. Premier scandale de l'après-midi: l'aéroport de Miami. M. Ernest Mitchell, un excellent catholique, nous conduisit chez lui, à l'église de sa paroisse dédiée à la Sainte Famille pour y dire la messe.

(suite de la page 7)

Adrien Bussière, St-Paul ..... 71  
Hortense Guivin, St-Paul ..... 71  
Denise Schayes, Thibault ..... 71  
Yvette Jean, Lafond ..... 71  
Donat Mahood, Couv. N-Dame ..... 71  
Elaine Bouchard, Grandin ..... 71  
Gérard Houot, Couv. Notre-Dame ..... 71  
Thérèse Houot, Thibault ..... 71  
François Fagan, Couv. N-Dame ..... 71  
Emilienne L'Heureux, St-Paul ..... 71  
Diane Boivert, St-Paul ..... 71  
Lina Heureux, Viny ..... 71  
Paul Vallée, Beaumont ..... 71  
Denise Porier, Thibault ..... 71  
Elise Proulx, St-Albert ..... 71  
Albert Bonnevillie, St-Albert ..... 71  
Denise Labbé, Grandin ..... 71  
Urbain Rondeau, Bonnyville ..... 71  
Denise Gagnon, St-Albert ..... 71  
Henri Leroux, St-Paul ..... 71  
Solange Belland, St-Paul ..... 71  
Ellen Lund, Grandin ..... 71  
Jean-Paul Brossau, Bonnyville ..... 71  
Lucille Bédard, Bonnyville ..... 71  
Lucienne Rondeau, Bonnyville ..... 71  
Thérèse Lirette, Bonnyville ..... 71  
Jacqueline Demers, Bonnyville ..... 71  
Lorraine Teller, Bonnyville ..... 71  
Laurence Rivard, Bonnyville ..... 71  
Léonie Campeau, Fort Kent ..... 71  
Gabrielle Aubin, Falher ..... 71  
Aline Chiquette, Fort Kent ..... 71  
Georges Labrie, Bonnyville ..... 71  
Roger Tourangeau, Thibault ..... 71  
Rita Bédard, Grandin ..... 71  
Lucienne Dumont, Bonnyville ..... 71  
Gabrielle Blanchet, Falher ..... 71  
Paul Guénette, Falher ..... 71  
Albert Amyotte, Mallaig ..... 71  
Rita Stravon, Couv. N-Dame ..... 71  
Colette Demers, Legal ..... 71  
Roland Lapointe, Bonnyville ..... 71  
Blanche Maure, Falher ..... 71  
Paulette Ethier, Falher ..... 71  
Bernise Bilsborough, Beaumont ..... 71  
Laurette Cloutier, Tangente ..... 71  
Laurent Gil, Grandin ..... 71  
Simonne Guénette, Falher ..... 71  
Lina Lavoie, Girouville ..... 71  
Marcel Gilson, Tangente ..... 71  
Donald Bilsborough, Beaumont ..... 71  
Jeanne Charest, Beaumont ..... 71  
Gérard Brodeur, St-Albert ..... 71  
Paul Carneau, Couv. N-Dame ..... 71  
Ernest Labbé, Viny ..... 71  
Donat Viny, Falher ..... 71  
Céline Boutin, Falher ..... 71  
Lucille Hébert, Falher ..... 71  
Raymond Lanoué, McLennan ..... 71  
Guy Giguère, Sacré-Coeur ..... 71  
Louis St-Arnaud, Viny ..... 71  
Paul Rivard, Beaumont ..... 71  
Léo Maurice, Couv. N-Dame ..... 71  
Aline Girouville, Girouville ..... 71  
Henri Girouville, Girouville ..... 71  
Odie Lavoie, Girouville ..... 71  
Lina Méard, Plamondon ..... 71  
Maurice Provencal, Viny ..... 71  
Gilbert Bérubé, Beaumont ..... 71  
Oliver Beland, Thibault ..... 71  
Simone Handfield, Couv. N-Dame ..... 71  
Julien Boucher, Thérion ..... 71  
Chetane Ouellet, La Coroy ..... 71  
Guy Bonnamant, Bonnyville ..... 71  
Raymond St-Arnaud, Couv. N-Dame ..... 71  
Yvonne Parenteau, Thérion ..... 71

à conquis. Que de fleurs, en plein hiver! Le gémissement est une herbe folle qui pousse partout, et c'est très propre, à moins basses à cause des nombreux tremblements de terre; belles églises, remplies de Madones et de saints; gens calmes et sympathiques. Le seul ennemi, en hiver, le ciel est toujours couvert, c'est sombre et humide. Mais on dit qu'en décembre, c'est un splendide.

4.-Arequipa, ville du soleil  
Tôt le matin du 5 juillet nous célébrons les messes et vite à l'aéroport pour 6h30. Voyage de deux heures et demie à dix heures quinze nous descendons à Arequipa après avoir survolé des montagnes d'un genre tout différent des Andes. Annoncé comme sans fin de pics tout gris, sablonneux, sans arbres.

Quant à Arequipa, c'est la ville du soleil. Pas étonnant que les anciens Incas aient adoré le Soleil comme leur dieu principal. L'air d'ici, tempéré, égal, tempéré toute l'année. Et quel bleu de ciel! Plus pur, sans contrainte, que le ciel d'Italie. Derrière le parc de l'hôtel où nous logeons, "L'Hôtel du Tourisme", le "Misti", un volcan éteint, veille sur la baie de mer à 19,150 pieds dans le ciel. Sentiment de moins d'un mois trois civilisations, on vient d'admirer de partout.

Le Père Albert Sanschagrin, vice-provincial de nos missions au Chili, nous attendait à notre arrivée, avec la voiture de l'archevêché et accompagné d'un Monseigneur prévenu des plus sympathiques. Ensemble, les trois Oblats, nous avons passé deux journées incomparables à Arequipa. Histoire de nous reposer dans cette atmosphère ravissante et de nous acclimater progressivement aux altitudes de la Bolivie.

(à suivre)

## Accord financier sur la défense civile à l'étude, dit M. Martin

Toronto, Le ministre de la Défense, l'hon. M. Martin, a dit qu'une nouvelle entente financière est à l'étude qui constituerait une nouvelle base de coopération entre les autorités fédérales, provinciales et municipales dans le domaine de la défense civile.

Portant la parole au cours de conférences marquant la réception d'un habit de défense civile des États-Unis, M. Martin a exprimé l'espoir que Toronto prenne une part plus active à ce travail.

Le maire de Toronto, M. Lamport, a déclaré que sa ville porte un intérêt particulier à la défense civile mais que "quelques dollars de plus" des gouvernements provinciaux et fédéraux avant d'être capable de donner plus d'ampleur son organisation.

## Document de haute portée

Cité du Vatican. — La lettre apostolique que le pape a adressée aux évêques du monde entier, c'est un document de haute portée. Elle est intitulée "Humanae salutis", c'est-à-dire "du salut de l'humanité". Elle est datée du 26 juin 1963, c'est-à-dire du jour de la Pentecôte.

Après avoir souligné que "l'autorité universelle du pontificat romain s'est manifestée une fois de plus et plus clairement que jamais", l'Observateur Romano met l'accent sur la portée du nouveau document pontifical: "La logique inévitable de la force terrible des événements, écrit-il, font que ce document, essentiellement religieux, qui ne parle du communisme que pour signaler son athéisme matérialiste, qui conclut par une invitation à la prière, embrasse toutefois les problèmes les plus urgents de la coexistence internationale, la vie intérieure des États, de la justice sociale, de la paix et de la collaboration entre toutes les nations, même celles dont les gouvernements sont les ennemis du Saint-Siège, et en particulier la grande Russie".

"Ainsi", poursuit l'organe du Vatican, Pie XII lance au monde un appel pour un peuple menacé d'une famine spirituelle mortelle. Le représentant de Dieu sur terre lance un sonnet de Dieu sur terre lance un sonnet d'advertissement".

Et l'Observateur Romano conclut: "Pie XII a écrit une page auguste dans les annales de la foi et de la civilisation".

Elever moralement les enfants, c'est former le caractère, attendre et fortifier le cœur; affermir la volonté; dresser, rectifier la conscience; purifier, ennobler la sensibilité; élever l'âme toute entière. — Mgr Dupanloup.

**Ferd. Nadon**  
BIJOUTIER  
MONTRES POUX DAMES ET HOMMES  
10115 - 102ème rue, Edmonton  
En face de la "BAY"

## Les rouges veulent créer un faux pape

Cité du Vatican. — Le chef communiste Mao tsé-toung tente présentement d'instituer un faux pape. C'est l'accusation que des sources vaticanes ont portée.

Ces informateurs, qui se basent sur des rapports de missionnaires et d'autres catholiques récemment sortis de la Chine, affirment que les communistes ont l'intention de gagner les catholiques chinois à une Église "indépendante". Ils ont déjà choisi leur pape: Mgr Chou Chin-shih, de Nanchang.

Mgr Chou aurait été arrêté par les communistes en mai dernier, mais on lui aurait offert sa liberté à condition qu'il accepte la fonction de "pape" chinois.

D'après les informations du Vatican, Mgr Chou a répondu: "Pourquoi devrais-je être le pape de la Chine seulement? Si je demeure loyal à Rome, il se peut que je devienne, un jour, pape du monde entier".

Les informateurs ajoutent qu'ils ont reçu récemment des rapports à l'effet que Mgr Chou était mort en prison, mais ces rapports n'ont pas été confirmés.

## Rencontre

Les matelots de la marine britannique portent le foulard noir afin de commémorer la mort de l'amiral Nelson survenue en 1805.

## La danse des millions

(suite de la page 1)

"Mais nous ne manifestons à l'endroit de la Grande-Bretagne, de désintéressement olympien. Nous sympathisons avec elle dans ses difficultés. Nous tentons, quand c'est possible, en dehors du programme d'uniformisation canado-américain, de placer des commandes de défense en Grande-Bretagne."

"Mais nous devons obtenir des prix raisonnables et être assurés d'une livraison rapide. A ces conditions, nous ferons dépenser des livres sterling plutôt que des dollars."

## Délégués catholiques à Berlin

Berlin. — Dix-huit évêques ou archevêques catholiques ont accepté de participer à "journées catholiques" de Berlin. Parmi eux se trouvent l'archevêque Aloisius Muench, nonce apostolique auprès du gouvernement fédéral allemand, le cardinal Josef Frings, de Cologne, Mgr Lorenz Jaeger, archevêque de Paderborn.

D'autre part, plusieurs personnalités catholiques de l'étranger ont annoncé leur participation aux Journées de Berlin, et des pères jésuites et Bénédictins d'Espagne, de Belgique, du Brésil et des États-Unis sont attendus.

Enfin, dix-sept personnalités hollandaises représentant les catholiques des Pays-Bas, les catholiques d'Autriche seront représentés et la jeunesse catholique française se propose d'envoyer à Berlin un assez grand nombre de jeunes gens, tandis que plusieurs personnalités françaises et un groupe d'étudiants français ont annoncé leur venue.

"Personne ne peut réellement sortir d'un pays d'embarras financiers si ce n'est en pays lui-même. La Grande-Bretagne doit produire plus de marchandises et en vendre plus, particulièrement aux pays du dollar, le Canada et les États-Unis."

"Nous ferons presque n'importe quoi pour lui aider; c'est notre politique. Les compagnies britanniques qui s'intéressent à ce marché réussissent bien. Le marché au monde pour les machines britanniques tout ce que les compagnies britanniques ont à faire, c'est d'exporter ces machines et les vendre ici. Nous les achetons."

Toutefois, a ajouté M. Howe, qui tient le portefeuille du Commerce et celui de la Production de la défense, la Grande-Bretagne devra se tenir elle-même de ses embarras financiers avec le temps.

"Personne ne peut réellement sortir d'un pays d'embarras financiers si ce n'est en pays lui-même. La Grande-Bretagne doit produire plus de marchandises et en vendre plus, particulièrement aux pays du dollar, le Canada et les États-Unis."

"Nous ferons presque n'importe quoi pour lui aider; c'est notre politique. Les compagnies britanniques qui s'intéressent à ce marché réussissent bien. Le marché au monde pour les machines britanniques tout ce que les compagnies britanniques ont à faire, c'est d'exporter ces machines et les vendre ici. Nous les achetons."

"Personne ne peut réellement sortir d'un pays d'embarras financiers si ce n'est en pays lui-même. La Grande-Bretagne doit produire plus de marchandises et en vendre plus, particulièrement aux pays du dollar, le Canada et les États-Unis."

## RAPPELÉ-VOUS QUE:

Nous représentons les meilleurs manufacturiers d'instruments de musique en Canada.

**CASAVANT FRÈRES LTEE:**

Orgues à tuyaux. Ameublements d'églises, bancs, autels, etc.

**WURLITZER:** Orgues électriques.

**ESTEY:** Harmoniums de qualité.

**SHERLOCK-MANNING:** Harmoniums portatifs.

**LESAGE LTEE:** Pianos "BELL".

**MASON & RISCH:** Pianos "MASON & RISCH".

**QUIDDOZ LTEE:** Pianos "QUIDDOZ".

**CAN-PIANO CO.:** Pianos "WILLIAMS".

**SCHULMERICH CO.:** Carillons et cloches de tous genres.

Bel assortiment de Pianos et Harmoniums usagés. Nous réparons, modernisons et accordons les pianos et les Orgues.

Venez nous voir en toute confiance et nous vous donnerons satisfaction. Sinon, nous vous ferons remise de votre argent.

## PEPIN & FILS

10050 - 105e rue, Edmonton.

Tél. 25416

68	Gérard Maure, Falher	52	Réginald Bouchard, Ecole Cons., Donnelly	87	Cécile Duteau, St-Paul	78	Aline Laverdière, Girouville	73
69	Roger Thiéblé, Legal	53	Roger Tanguey, Ecole Cons., Donnelly	88	Thérèse Dudok, St-Paul	79	Denis Protti, Grandin	73
70	Clément Bédard, McLennan	54	Jean Bérubé, Beaumont	89	Gérald Gagnon, Legal	80	Georges Fortier, Grandin	73
71	Robert Berlinguette, St-Paul	55	Sylvia Fagan, Couv. N-D, Morinville	90	Thérèse Morin, Mallaig	81	Laurier Bédard, Girouville	73
72	Eugène Blanchette, St-Paul	56	Jean Claude Wols, Ecole Cons., Donnelly	91	Hector Dansereau, Beaumont	82	Armand Rivard, Beaumont	73
73	Juliette Lessard, Legal	57	Maurice Lambert, Beaumont	92	Gisèle Joy, St-Paul	83	Maurice St-Cyr, Bonnyville	73
74	Roland Robarge, Beaumont	58	Florence Labonté, Beaumont	93	Jeanne Mailoux, St-Paul	84	Mary-Ann Caouette, Viny	73
75	Marjorie Charest, Thibault	59	Anna Camache, St-Paul	94	Lorraine Michaud, Mallaig	85	René Shank, Viny	73
76	Hélène Desautels, Lafond	60	Robert Verreux, Ecole du Sacré-Coeur	95	Marlene Lavoie, Ec. Séparée McLennan	86	Gaëtan Duchesne, Girouville	73
77	Camille Lozeau, Ste-Lina	61	René Sicotte, Ecole Cons. de Falher	96	Maurice Dumont, Bonnyville	87	Marcel Pelletier, Legal	73
78	Hector Michaud, Mallaig	62	Camille Lamoureux, Couv. N-D, Morinville	97	Marie-Anne Fournier, Ec. Assomption	88	Pierre Pire, Girouville	73
79	Marie Claire Tremblay, Lafond	63	Denise Boivert, Legal	98	Laurent Leblanc, Beaumont	89	Annette Gagnon, Grandin	73
80	Marguerite Deslisle, St-Albert	64	Antoinette Tanguey, Ec. Cons., Donnelly	99	Denise Fort, Fort Kent	90	Edward Martyna, Couv. N-Dame	73
81	Roger Brodeur, St-Albert	65	Claire Guindon, Girouville	100	Edmond Mailhot, Tangent	91	Gilbert Nicolet, Ec. Cons. Falher	73
82	Annette Page, Ste-Bernadette	66	Jean Roy, Beaumont	101	Angèle Tremblay, St-Paul	92	Marcel Mercier, Ec. Cons. Donnelly	73
83	Roger Houle, Girouville	67	Priscille Sévigny, Pens. Assomption	102	Zélie Moyen, St-Paul	93	Yvonne Provost, Picardville	73
84	Dorine Montpetit, Legal	68	Eva Michaud, Mallaig	103	Hector Gougeon, Girouville	94	Georgina Dion, Beaumont	73
85	Denis Corbière, Mallaig	69	Denise Foisy, Girouville	104	Laurette Corbière, Mallaig	95	Angèle Laflamme, Ec. Cons. Falher	73
86	Lorraine Morin, Beaumont	70	Edwin Parent, Viny	105	Estelle Richard, Ecole Sacré-Coeur	96	Ronald Weiss, Couv. N-D	73
87	Bernard Curial, St-Albert	71	Gérard Lavoie, Viny	106	Lorraine Rivet, Couv. N-Dame	97	Gérard Bédard, Girouville	73
88	Charles Laderoute, St-Albert	72	Richard Hébert, Legal	107	Marguerite Gamache, St-Paul	98	Irène Tardif, Girouville	73
89	Pauline Gagnon, Ste-Lina	73	Louise Chatain, Pens. de l'Assomption	108	Diane Lissenden, St-Paul	99	Mariette Chénier, Ecole Sacré-Coeur	73
90	Simonne Lafrenais, Couv. N-D	74	Yolande Choquette, Fort Kent	109	Lina Ouellet, Tangent	100	Paulette Laforce, Bonnyville	73
91	Génévieve Plaguin, Thérion	75	Rita Bergevin, Legal	110	Conrad Létourneau, Couv. N-Dame	101	Guy Régier, Bonnyville	73
92	Ernest Bédard, Tangent	76	Ernest Bédard, Tangent	111	Yviane Gagnache, Ec. Cons. Falher	102	Roger Labrecque, Ec. Cons. Donnelly	73
93	Victor Goudreau, Beaumont	77	Victor Goudreau, Beaumont	112	Emile St-Arnaud, Viny	103	Rita Veilleux, Fort Kent	73
94	Germaine Girard, St-Paul	78	Guillaume Girard, St-Paul	113	Roland Goudreau, Beaumont	104	Marguerite Soutet, Couv. N-Dame	73
95	Raul Vaugois, Legal	79	Raul Vaugois, Legal	114	Rose-Marie Ouellette, La Coroy	105	Denise Boin, La Coroy	73
96	Claudette Albert, Fort Kent	80	Claudette Albert, Fort Kent	115	Adrien Houle, Couv. N-Dame	106	David Carvill, Grandin	73
97	Rita Chénier, Grandin	81	Rita Chénier, Grandin	116	Andrée Boily, Tangent	107	Louise Morissette, Grandin	73
98	Gerald Préfontaine, Legal	82	Gerald Préfontaine, Legal	117	Léonard Lafrance, St-Paul	108	Victor Plamondon, Plamondon	73
99	Roger Morin, Ecole du Sacré-Coeur	83	Roger Morin, Ecole du Sacré-Coeur	118	Wilfrid Sté, St-Paul	109	Victor Hurlbut, St-Paul	73
100	Laurier Cassavant, Couv. N-D, Morinville	84	Laurier Cassavant, Couv. N-D, Morinville	119	Hazel Sté, Couv. N-Dame	110	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
101	Richard St-Arnaud, Ecole Cons. de Falher	85	Richard St-Arnaud, Ecole Cons. de Falher	120	Rosario Soucy, Couv. N-Dame	111	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
102	Jeanne Campeau, Fort Kent	86	Jeanne Campeau, Fort Kent	121	Norbert Derrien, Legal	112	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
103	Madeline Demers, Legal	87	Madeline Demers, Legal	122	Doris Lanctot, Girouville	113	Denise Boin, La Coroy	73
104	Agnes Plouffe, St-Paul	88	Agnes Plouffe, St-Paul	123	Victor Verrier, La Coroy	114	David Carvill, Grandin	73
105	Claude Doucet, St-Paul	89	Claude Doucet, St-Paul	124	Clara Desjardins, St-Paul	115	Louise Morissette, Grandin	73
106	Yvonne Chartrand, Mallaig	90	Yvonne Chartrand, Mallaig	125	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	116	Victor Plamondon, Plamondon	73
107	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	91	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	126	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	117	Victor Hurlbut, St-Paul	73
108	Irène Maisonneuve, Beaumont	92	Irène Maisonneuve, Beaumont	127	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	118	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
109	Norma Perrault, Legal	93	Norma Perrault, Legal	128	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	119	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
110	Marielle Blanchette, St-Paul	94	Marielle Blanchette, St-Paul	129	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	120	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
111	Alain Jubinville, St-Paul	95	Alain Jubinville, St-Paul	130	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	121	Denise Boin, La Coroy	73
112	Clare Choquette, Fort Kent	96	Clare Choquette, Fort Kent	131	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	122	David Carvill, Grandin	73
113	Walter Lessard, Legal	97	Walter Lessard, Legal	132	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	123	Louise Morissette, Grandin	73
114	Rita Ouellette, Ec. Cons. Donnelly	98	Rita Ouellette, Ec. Cons. Donnelly	133	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	124	Victor Plamondon, Plamondon	73
115	Vivianne Morin, Beaumont	99	Vivianne Morin, Beaumont	134	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	125	Victor Hurlbut, St-Paul	73
116	Bernard Rondeau, Bonnyville	100	Bernard Rondeau, Bonnyville	135	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	126	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
117	Georgette Thiéblé, Legal	101	Georgette Thiéblé, Legal	136	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	127	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
118	Lucien Aubin, Ec. Cons. Falher	102	Lucien Aubin, Ec. Cons. Falher	137	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	128	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
119	Suzanne Leclerc, Ec. Séparée McLennan	103	Suzanne Leclerc, Ec. Séparée McLennan	138	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	129	Denise Boin, La Coroy	73
120	Antoinette Dostinger, Ec. Cons. Falher	104	Antoinette Dostinger, Ec. Cons. Falher	139	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	130	David Carvill, Grandin	73
121	Cécile Lessard, Legal	105	Cécile Lessard, Legal	140	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	131	Louise Morissette, Grandin	73
122	Charles Ouellet, Legal	106	Charles Ouellet, Legal	141	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	132	Victor Plamondon, Plamondon	73
123	Marie-Rose Doucet, Ec. Cons. Falher	107	Marie-Rose Doucet, Ec. Cons. Falher	142	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	133	Victor Hurlbut, St-Paul	73
124	Paquerette Boily, Tangent	108	Paquerette Boily, Tangent	143	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	134	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
125	Walter Lessard, Legal	109	Walter Lessard, Legal	144	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	135	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
126	Clyde Sinclair, Couv. N-D	110	Clyde Sinclair, Couv. N-D	145	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	136	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
127	Alain Doucette, Mallaig	111	Alain Doucette, Mallaig	146	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	137	Denise Boin, La Coroy	73
128	Richard Nadeau, Picardville	112	Richard Nadeau, Picardville	147	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	138	David Carvill, Grandin	73
129	Marcelle Maisonneuve, Ec. Cons. Donnelly	113	Marcelle Maisonneuve, Ec. Cons. Donnelly	148	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	139	Louise Morissette, Grandin	73
130	Simone Brasseur, Beaumont	114	Simone Brasseur, Beaumont	149	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	140	Victor Plamondon, Plamondon	73
131	Monique de la Franchise, Legal	115	Monique de la Franchise, Legal	150	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	141	Victor Hurlbut, St-Paul	73
132	Jeannine Hou, Girouville	116	Jeannine Hou, Girouville	151	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	142	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
133	Simone Ouellet, Tangent	117	Simone Ouellet, Tangent	152	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	143	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
134	Priscille Mercier, Fort Kent	118	Priscille Mercier, Fort Kent	153	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	144	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
135	Garcia Bourque, Viny	119	Garcia Bourque, Viny	154	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	145	Denise Boin, La Coroy	73
136	Jacques Garand, Ec. Cons. Falher	120	Jacques Garand, Ec. Cons. Falher	155	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	146	David Carvill, Grandin	73
137	Liette Bezeau, St-Paul	121	Liette Bezeau, St-Paul	156	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	147	Louise Morissette, Grandin	73
138	Robert Chapdelaine, Mallaig	122	Robert Chapdelaine, Mallaig	157	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	148	Victor Plamondon, Plamondon	73
139	Claire Chartrand, Mallaig	123	Claire Chartrand, Mallaig	158	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	149	Victor Hurlbut, St-Paul	73
140	Léo Labrecque, Ec. Cons. Donnelly	124	Léo Labrecque, Ec. Cons. Donnelly	159	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	150	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
141	Martin Blanchet, Ec. Cons. Falher	125	Martin Blanchet, Ec. Cons. Falher	160	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	151	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
142	Cécile Duteau, St-Paul	126	Cécile Duteau, St-Paul	161	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	152	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
143	Thérèse Dudok, St-Paul	127	Thérèse Dudok, St-Paul	162	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	153	Denise Boin, La Coroy	73
144	Gérald Gagnon, Legal	128	Gérald Gagnon, Legal	163	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	154	David Carvill, Grandin	73
145	Thérèse Morin, Mallaig	129	Thérèse Morin, Mallaig	164	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	155	Louise Morissette, Grandin	73
146	Hector Dansereau, Beaumont	130	Hector Dansereau, Beaumont	165	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	156	Victor Plamondon, Plamondon	73
147	Gisèle Joy, St-Paul	131	Gisèle Joy, St-Paul	166	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	157	Victor Hurlbut, St-Paul	73
148	Jeanne Mailoux, St-Paul	132	Jeanne Mailoux, St-Paul	167	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	158	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
149	Lorraine Michaud, Mallaig	133	Lorraine Michaud, Mallaig	168	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	159	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
150	Marlene Lavoie, Ec. Séparée McLennan	134	Marlene Lavoie, Ec. Séparée McLennan	169	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	160	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
151	Maurice Dumont, Bonnyville	135	Maurice Dumont, Bonnyville	170	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	161	Denise Boin, La Coroy	73
152	Marie-Anne Fournier, Ec. Assomption	136	Marie-Anne Fournier, Ec. Assomption	171	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	162	David Carvill, Grandin	73
153	Laurent Leblanc, Beaumont	137	Laurent Leblanc, Beaumont	172	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	163	Louise Morissette, Grandin	73
154	Denise Fort, Fort Kent	138	Denise Fort, Fort Kent	173	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	164	Victor Plamondon, Plamondon	73
155	Edmond Mailhot, Tangent	139	Edmond Mailhot, Tangent	174	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	165	Victor Hurlbut, St-Paul	73
156	Angèle Tremblay, St-Paul	140	Angèle Tremblay, St-Paul	175	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	166	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
157	Zélie Moyen, St-Paul	141	Zélie Moyen, St-Paul	176	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	167	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
158	Hector Gougeon, Girouville	142	Hector Gougeon, Girouville	177	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	168	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
159	Laurette Corbière, Mallaig	143	Laurette Corbière, Mallaig	178	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	169	Denise Boin, La Coroy	73
160	Estelle Richard, Ecole Sacré-Coeur	144	Estelle Richard, Ecole Sacré-Coeur	179	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	170	David Carvill, Grandin	73
161	Lorraine Rivet, Couv. N-Dame	145	Lorraine Rivet, Couv. N-Dame	180	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	171	Louise Morissette, Grandin	73
162	Marguerite Gamache, St-Paul	146	Marguerite Gamache, St-Paul	181	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	172	Victor Plamondon, Plamondon	73
163	Diane Lissenden, St-Paul	147	Diane Lissenden, St-Paul	182	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	173	Victor Hurlbut, St-Paul	73
164	Lina Ouellet, Tangent	148	Lina Ouellet, Tangent	183	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	174	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
165	Conrad Létourneau, Couv. N-Dame	149	Conrad Létourneau, Couv. N-Dame	184	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	175	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
166	Yviane Gagnache, Ec. Cons. Falher	150	Yviane Gagnache, Ec. Cons. Falher	185	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	176	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
167	Emile St-Arnaud, Viny	151	Emile St-Arnaud, Viny	186	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	177	Denise Boin, La Coroy	73
168	Roland Goudreau, Beaumont	152	Roland Goudreau, Beaumont	187	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	178	David Carvill, Grandin	73
169	Rose-Marie Ouellette, La Coroy	153	Rose-Marie Ouellette, La Coroy	188	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	179	Louise Morissette, Grandin	73
170	Adrien Houle, Couv. N-Dame	154	Adrien Houle, Couv. N-Dame	189	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	180	Victor Plamondon, Plamondon	73
171	Andrée Boily, Tangent	155	Andrée Boily, Tangent	190	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	181	Victor Hurlbut, St-Paul	73
172	Léonard Lafrance, St-Paul	156	Léonard Lafrance, St-Paul	191	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	182	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
173	Wilfrid Sté, St-Paul	157	Wilfrid Sté, St-Paul	192	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	183	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
174	Hazel Sté, Couv. N-Dame	158	Hazel Sté, Couv. N-Dame	193	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	184	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
175	Rosario Soucy, Couv. N-Dame	159	Rosario Soucy, Couv. N-Dame	194	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	185	Denise Boin, La Coroy	73
176	Norbert Derrien, Legal	160	Norbert Derrien, Legal	195	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	186	David Carvill, Grandin	73
177	Doris Lanctot, Girouville	161	Doris Lanctot, Girouville	196	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	187	Louise Morissette, Grandin	73
178	Victor Verrier, La Coroy	162	Victor Verrier, La Coroy	197	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	188	Victor Plamondon, Plamondon	73
179	Clara Desjardins, St-Paul	163	Clara Desjardins, St-Paul	198	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	189	Victor Hurlbut, St-Paul	73
180	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	164	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	199	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	190	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
181	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	165	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	200	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	191	Jean-Guy Langlois, St-Paul	73
182	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	166	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	201	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	192	Rita Thérèse, Couv. N-Dame	73
183	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	167	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	202	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	193	Denise Boin, La Coroy	73
184	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	168	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	203	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	194	David Carvill, Grandin	73
185	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	169	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	204	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	195	Louise Morissette, Grandin	73
186	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	170	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	205	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	196	Victor Plamondon, Plamondon	73
187	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	171	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	206	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	197	Victor Hurlbut, St-Paul	73
188	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	172	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	207	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	198	Lucille Roy, Ec. Cons. Falher	73
189	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	173	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan	208	Yvonne Lizé, Ecole Séparée, McLennan</			